TE JAARGANG No. 14538 DINSDAG 21 JANUARI 1964

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

dredacteur: A. J. M. H. de Mug • Uitgever-drukker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad • Kantoor: Conscientiesteeg: 27-29 • Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

Britse versterkingen op weg naar Oost-Afrika

LONDEN (RTR) — Het Britse vliegdekschip „Centaur" van 22.000 ton is op weg naar de oostkust van Afrika in verband met de gebeurtenissen op Zanzibar en in Tanganjika, zo heeft een woordvoerder van de Britse marine gisteravond meegedeeld. De „Centaur" is maandag uit Aden vertrokken en heeft onder meer een bataljon mariniers aan boord en op het Britse oorlogsschip „Rhyl" dat op de rede van Dar-es-Salaam ligt, bevindt zich nog eens 150 man. Van Britse militaire zijde is voorts vernomen, dat Groot-Brittannië ongeveer tweeduizend militairen als versterking naar Oost-Afrika zal zenden.

Toestand Tanganjika reden tot bezorgdheid

Wat de versterkingen betreft werd later vernomen, dat een bataljon — ongeveer 600 man — van oefeningen in Aden per vliegtuig naar Kenia terugkeert. Het bataljon zou oorspronkelijk pas over een tiental dagen terugkeren. Verder zullen nog 600 militairen in Kenia blijven tot de rust in Oost-Afrika is weergekeerd. De „Centaur" heeft een bataljon mariniers aan boord.

In Dar-es-Salaam, de hoofdstad van Tanganjika, was maandagavond alles rustig. Er is een uitgaansverbod afgekondigd en eenheden van politie en leger patrouilleren door de stad. De Britse hoge commissaris in Tanganjika heeft aan Londen bericht, dat bij de onlusten van maandag veertien doden zijn gevallen. Twintig mensen waren ernstig en honderd licht gewond.

Men wist gisteravond nog steeds niet, waar president Nyerere zich bevindt. Gezegd was, dat hij naar **Aroesja in het noorden van het land was gegaan, maar bij telefonische navraag in die stad werd vernomen, dat de president daar niet was.**

Onrust

Nadat maandagmorgen vroeg het eerste bataljon infanterie van het leger van Tanganjika aan het muiten was geslagen, niet om politieke redenen maar uit ontevredenheid over het langzame tempo waarin Afrikanen bevorderd worden tot officier, sloeg de onrust over op de burgers. In de Indische wijk van Dar-es-Salaam kwam het tot relletjes. Verscheidene winkels van Indiërs werden geplunderd en auto's vernield onder de kreet „kolonialisten, ga naar huis".

„President Nyerere is de toestand meester en verkeert in goede welstand", zo heeft de secretaris van de president gisternacht in Dar-es-Salaam meegedeeld. Hij wilde echter niet zeggen, waar de president zich thans bevindt. Volgens de laatste berichten uit de hoofdstad van Tanganjika is er opnieuw sprake van onrust onder de militairen.

Tsjoe en-Lai naar Parijs?

MAKO (RTR). — Tsjoe en Lai, erste minister van China, zal schijnlijk Parijs bezoeken als naar Peking terug te keren zijn Afrikaanse toernee, zo t van gewoonlijk betrouwbare te Bamako in Mali vernomen. reeks midden februari is de aanse reis van Tsjoe afgelo-

Parijs deden berichten de ronat Tsjoe mogelijk een bezoek Frankrijk zal brengen alvonaar Peking terug te keren. ingen, die in nauw contact staan de Franse regering, werd echter d, dat tot dusver een dergebezoek niet wordt overwogen. wees er in deze kringen op, Tsjoe via Zwitserland naar zijn terugkeert en men zei, dat hij schijnlijk graag een Franse uiting zou aannemen.

Kindermoord in Colombia

GOTA (AFP). — Zeven per, onder wie een Duitser, die cht worden van deelneming moord op zeven kinderen, zijn esteerd. De veelvuldige verning van kinderen en de onting van zeven lijkjes bij Cali en heftige beroering onder de king van Cali veroorzaakt. elijken en gemeenteautoriteiten en alle ouders gevraagd met de te aandacht te waken over hun eren.

ernmacht onder evel De Gaulle

ARIJS (AFP). — Volgens een ndag in de Franse staatscourant bliceerd besluit heeft voortaan uitend de president zeggenschap het gebruik van kernwapens. bevelhebber van de strategische tmacht wordt met de uitvoering operaties met kernwapens be- Het besluit geeft voorts de deeraad, waarvan het staatshoofd zitter is, de taak om de opv van de kernmacht en de voorrden, waaronder ervan gebruik worden gemaakt, vast te stellen. e taak viel tot dusver onder de egdheid van de eerste-minister.

Treinreisje op treeplank

(Van onze correspondent)

UTRECHT. — Een militair in burger heeft onlangs in alle vroegte een koude treinrit gemaakt. Van Zevenaar tot het station Arnhem-Velperpoort — een rit van ongeveer tien minuten — is hij meegereden, balancerend op een treeplank. In Velperpoort verwisselde de jongeman deze ijzige plaats voor een meer comfortabele in de trein....

De militair was met de trein van kwart over zes uit Doetinchem vertrokken in de richting Arnhem. De bestemming van de jongeman was Hollandse Rading. In de trein kwam hij tot de ontdekking, dat hij was vergeten zijn plaatsbewijs in Doetinchem te laten afstempelen. Hij besloot het toen maar in Zevenaar te doen, waar de trein een paar minuten zou blijven.

Hij kwam in Zevenaar echter tijd tekort. Toen hij zijn stempeltje had gehaald, reed de trein al. Hij sprintte naar de trein en kon nog juist op de treeplank van het laatste rijtuig springen. De trein was er een van het type, dat is uitgerust met automatisch sluitende deuren. Wanneer de deuren dichtgaan, verdwijnt tegelijkertijd de treeplank. Alleen bij de bestuurderscabine (voor en achter in de trein) is een treeplankje aangebracht, dat op zijn plaats blijft. Daar is de militair op gesprongen.

Strijd tegen reclame van sigaretten

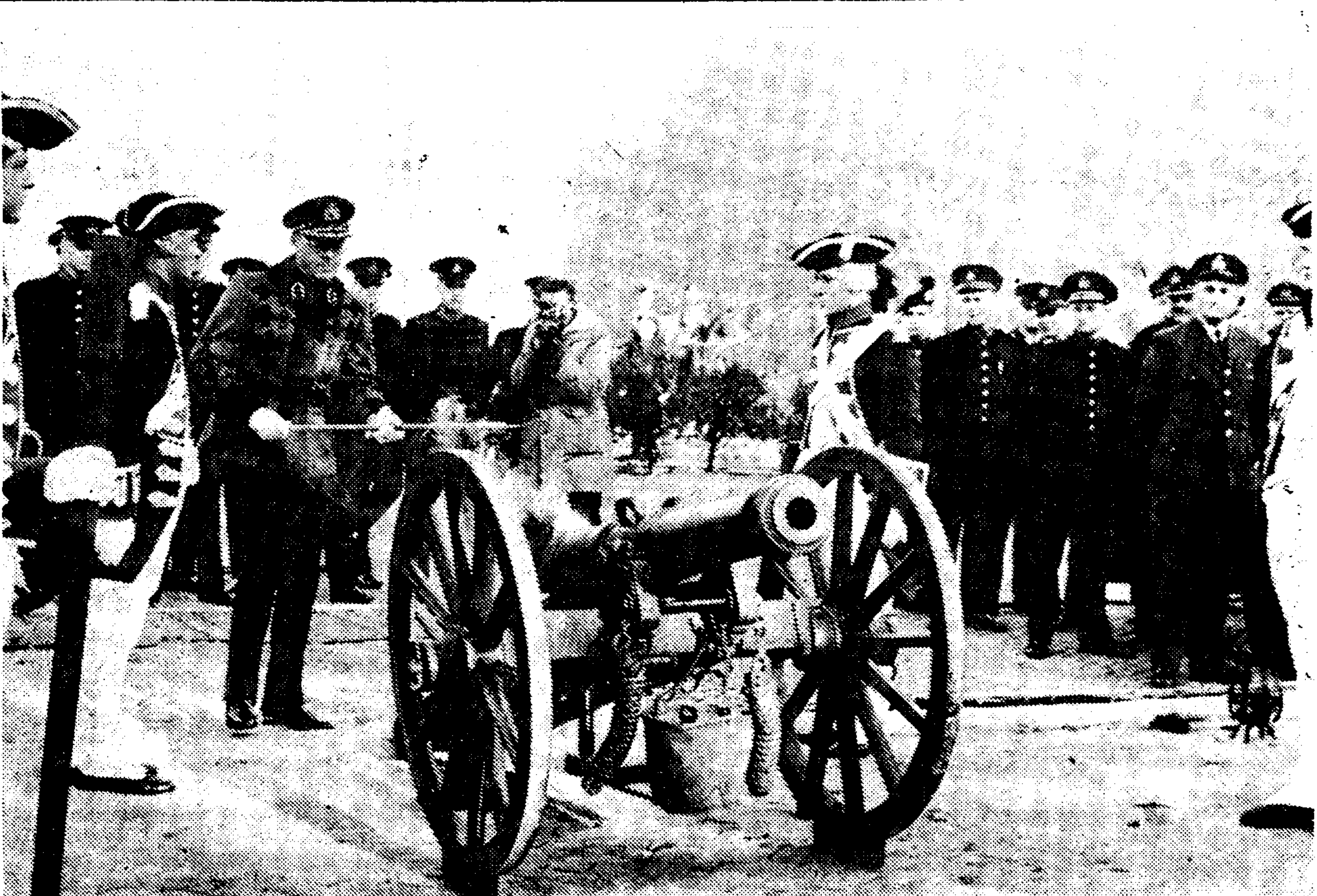
WASHINGTON (Reuter). — De federale handelscommissie, het orgaan van de Amerikaanse regering, dat toezicht uitoefent op de handel, treft voorbereidingen om de reclame voor sigaretten op grote schaal te beperken.

De „New York Times", die dit meldt, zegt, dat de commissie, met alle middelen waarover zij beschikt zal trachten bepaalde verklaringen of toespelingen uit deze reclame geschrapt te krijgen. **Het gaat hier** om korte teksten al of niet met plaat, als die waarin gezegd wordt, dat roken de gezelligheid bevordert, een teken van volwassenheid is of deel uitmaakt van het „savoir vivre".

De commissie zou van plan zijn een stel regels op te stellen, waarin precies wordt aangegeven, welke vorm van reclame in strijd met de wet wordt geacht.

De Deense pers pleit voor een hogere belasting op de sigaretten om de rokers zo aan te moedigen om te schakelen op pijp of sigaar, die kennelijk minder gevaarlijk voor de gezondheid zijn.

Uit Kopenhagen wordt een enorme stijging van de verkoop van pijpen gemeld. Bij de kopers zijn veel vrouwen, sommige van hen kochten wel zes pijpen tegelijk.



Door het afvuren van een achttiende-eeuws kanon (foto) heeft prins Bernhard, omgeven door kanonniers in bijpassend kostuum, de officiële opening verricht van het „Prins Bernhard paviljoen" bij de Kon. Militaire Academie in Breda. Behalve 234 eenpersoons zit-slaapkamers heeft het paviljoen tien discussielokalen, zestien was — en douchelokalen, zestien toiletruimten en verder strijkkamers, linnenkamers, werkplaatsen, een bibliotheek met binderij en magazijnen.

Israel vangt uitvoering bevloeiingsproject aan

Arabische landen beramen sabotage

JERUZALEM (RTR) — De Israelische premier, Levi Esjkol, heeft maandag in het Knesset (parlement) er voor gewaarschuwd dat Israël zich teweer zal stellen tegen „eenzijdige en onwettige maatregelen van Arabische landen en zijn vitale rechten zal beschermen".

Esjkol zei, dat de Arabische landen op de topconferentie in Caïro hadden gesproken over „de manier, waarop het bevloeiïngsplan van de staat Israël kan worden gesaboteerd". Israël zal dit jaar zijn deel van het water van het Meer van Galilea (het Meer Kenneret) beginnen af te tappen. Het zal zich daarbij houden aan de hoeveelheden, die in het regionale plan, dat door de Arabische landen is verworpen, zijn vastgelegd, aldus Esjkol.

Jordaanproject

Premier Esjkol zei, dat het Arabische plan bestaat uit het omleiden van de hoofdstroom van de Jordaan en het verhogen van het zoutgehalte van het water, dat Israël binnenstroomt. „Het verenigde regionale plan, waaronder Israël zijn Jordaanproject uitvoert, verzekert aan Syrië en Libanon alle hoeveelheden water, die zij nodig hebben en verschaft het koninkrijk Jordanië al het water, dat nodig is voor de bevloeiïng van de daarvoor in aanmerking komende landerijen." Dit plan, dat met de medewerking van de Amerikaanse afgezant Eric Johnston werd opgesteld, is aanvankelijk door Israël en de Arabische landen aanvaard, maar deze wilden het later niet ratificeren, aldus Esjkol.

Pater Biaggi vrijgesproken

SAN JUAN DE LOS MOROS — De Venezolaanse priester Luis Ramón Biaggi Tapia, die terecht stond op beschuldiging van moord op zijn zuster Lesbia Maria Biaggi in de ochtend van 15 oktober 1961, is gisteren door het gerecht in eerste aanleg te San Juan de los Moros, in de staat Guárico vrijgesproken. Tegen de beklaagde was een gevangenisstraf geëist van 19 tot 24 jaar.

Pater Biaggi werd op 27 oktober 1961 in hechtenis genomen. Hij heeft immer zijn onschuld staande gehouden. De rechtbank was van oordeel, dat er geen overtuigende bewijzen voor zijn schuld waren geleverd. De openbare aanklager zal waarschijnlijk van het vonnis in hoger beroep gaan. De verdachte wordt intussen vastgehouden.

Begrotingstekort in V.S. gehalveerd

Grootscheepse aanval op armoe

WASHINGTON (RTR). — President Johnson van de Verenigde Staten heeft vandaag bij het Congres een begroting van „bezuiniging en vooruitgang" ingediend. De begroting, met een totaal van 97.9 miljard dollar, voorziet in beperking van de defensie-uitgaven en een grootscheepse aanval op de armoede in de Verenigde Staten. De president raamt, dat hij het huidige begrotingstekort tot de helft zal terugbrengen en dat zijn voorstellen het land „een reusachtige stap in de richting van een evenwichtige begroting in een economie met volledige werkgelegenheid en volledige welvaart" zullen brengen.

Hoewel hij de militaire uitgaven met 1,3 miljard dollar heeft besnoeid, verklaarde Johnson, dat zijn begroting de vrede zou blijven beschermen door een verdere versterking „van het meest geduchte defensie-apparaat, dat de wereld ooit heeft gekend".

De begroting berust op de verwachting, dat het Congres de door wijlen president Kennedy voorgestelde belastingverlaging van 11 miljard dollar, spoedig zal goedkeuren. Johnson raamt, dat de ontvangsten in het op 1 juli beginnende begrotingsjaar 1965 vergeleken met het lopende jaar, met 4,6 miljard tot 93 miljard dollar zullen toenemen. Hierbij is rekening gehouden met de geraamde derving van inkomsten door de nieuwe belastingtarieven.

Tekort gehalveerd

De begroting sluit met een tekort van 4,9 miljard dollar, 5,1 miljard dollar minder dan het voor dit jaar geraamde deficit. In het kader van het betwiste buitenlandse hulpprogramma heeft de president een bedrag van 2,4 miljard dollar voor economische hulp uitgetrokken, hetgeen in vergelijking met 1964 een vermindering met 1,1 miljard dollar betekent.

De uitgaveposten, waarvoor vergeleken met het lopende begrotingsjaar de grootste veranderingen worden voorgesteld, zijn: nationale defensie — een vermindering van 1,3 miljard dollar; ruimtevaart — een verhoging van 600 miljoen dollar; gezondheid, werkgelegenheid, sociale voorzieningen en onderwijs (met inbegrip van de aanval op armoede) — een vermeerdering van 900 miljoen dollar.

Ofschoon Johnson een vermindering van de defensieuitgaven heeft voorgesteld, is het totaal nog steeds groot. Hij raamt deze uitgaven voor 1965 op 55,2 miljard dollar.

Wat de buitenlandse hulp betreft, merkt de president nog op, dat de personeelssterkte van het bureau voor internationale ontwikkeling (AID) met „verscheidene honderden employees" zal worden teruggebracht en dat de regering er naar streeft, dat de landen, die hulp ontvangen, voldoende maatregelen zullen nemen om zich zelf te helpen.

GEWICHTHEFFERS NAAR O.S. SPELEN

Kosten ruim f. 15.000

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD. — Naar wij vernemen is de NABLO voornemens drie gewichtheffers, een trainer en een leider van de delegatie naar de Olympische Spelen, die dit jaar in oktober te Tokio gehouden worden, uit te zenden. De drie gewichtheffers, die hiervoor het meest in aanmerking komen zijn de licht-zwaargewicht Fortunato Reina, de lichtgewicht Rudy Monk en de bantamgewicht Hector Curiel. Uiteraard hangt de uitzending af van de resultaten in de komende maanden, doch de training, die reeds maanden geleden werd geïntensiveerd doet het beste hopen. Als trainer zou de heer Marcel Betrian meereizen. De leider van het gezelschap is nog niet bekend.

De belangrijkste factor van een eventuele deelname is het benodigde kapitaal. De uitzending kost tussen de 15 en 20 duizend guldens. De onder voorzitter van het Nederlands Antilliaans Olympisch Comité, de heer R. Elhage, heeft op zich genomen zich hierover te beraden en plannen te maken. Hierover konden nog geen mededelingen worden gedaan. Het daggeld per deelnemer bedraagt zes dollar.

Zoals bekend hebben de Antilliaanse gewichtheffers immer een goede en indrukwekkende naam gehad in de krachtsport. De naam van Beto Adriana heeft een aparte plaats ingenomen in de Antilliaanse gewichthefsport. De beoefenaars van deze tak van sport oefenen viermaal per week, terwijl er enkelen zijn, die iedere dag met het ijzer werken. Dit geschiedt in een klein hokje aan de rand van het Rifstadion, dat onderloopt als het regent. De sportlieden getuigen van een ijzeren wilskracht, om straks in Tokio te getuigen van de kracht op de Antillen. Midden 1964 worden selectie wedstrijden gehouden.

ack Ruby verminderd toerekeningsvatbaar?

ader onderzoek eestvermogens

ALLAS (AFP) — Jack Ruby, moordenaar van Lee Harvey, is ndagochtend onder zware bewa van de gevangenis te Dallas het gerechtsgebouw overgeht, waar zijn verzoek om ineidstelling onder borgtocht beeld zou worden.

ekleed in een zwart pak, met een ergrijze das, ging Ruby tussen advocaten op de beklaagdenbank n, terwijl de fotografen, die de mochten binnenkomen, hun tjes schoten. Geheel op zijn ge zei Ruby dat hij „zich heel goed elde".

ad niet toerekenbaar?

en psycholoog van de Yale uniiteit, dr Schafer, verklaarde dat y's hersenen beschadigd zijn een vroeger opgelopen hoofdd en of hersenvliesontsteking, at hij een nader onderzoek naar geestesvermogens nodig oorde.

en tweede getuige, dr Walter nberg, van een psychiatrische iek in de staat New York, zei dat ens hem Ruby op het ogenblik de moord geen goed van verrd kon onderscheiden. Hij raadde Ruby twee of drie dagen in een enhuis een volledig neurologisch erzoek te laten ondergaan, wat een gevangenis niet mogelijk is. p 23 december was reeds een zoek om invrijheidstelling onder tocht ingediend. De rechter bet toen de behandeling van dit zoek tot begin januari uit te len. De veiligheidsmaatregelen en maandag nog strenger dan in ember.

De sultan van Zanzibar, Seyid Jamsjid Bin Abdoellah, die na de staatsgreep op het eiland, waarbij hij werd verdreven, geruime tijd voor de kust van Oost-Afrika, met zijn jacht heen en weer voer, heeft asiel gekregen in Tanganjika. Eerder had Somali hem onderdak geweigerd. Deze foto, uit Dar es Salaam, werd gemaakt toen de sultan (midden met wit hoofddeksel) in Tanganjika voet aan land zette.

Boksers overleden

FLINT (MICHIGAN) (UPI) — De 17-jarige Amerikaanse amateur bokser Forest Wright, die tijdens zijn eerste optreden vrijdagavond bewusteloos geslagen werd, is maandag aan de gevolgen van een hersenbloeding overleden zonder bij kennis te zijn gekomen. Wright ging in de derde ronde knock-out in een partij tussen amateur-lichtgewichten.

In Oruro (Bolivia) overleed de amateur-bokser José Godoy op slag in de ring toen hij knock out ging tegen zijn tegenstander Mario Arguello. Godoy incasseerde de fatale stoot in de tweede minuut van de derde ronde. In de twee eerdere ronden had het slachtoffer een puntenvoorsprong opgebouwd. Het is de eerste keer, dat een bokser in Bolivia tijdens een gevecht sterf. De partij ging om het kampioenschap vlieggewicht van het desbetreffende departement. Beide boksers waren 18 jaar oud.

Geen overname Shell Djakarta

Arbeiders tegen advies regering

DJAKARTA (RTR) — De Indonesische regering heeft de vakverenigingsleden die hebben gepoogd het hoofdkwartier van de Shell in Djakarta over te nemen, laten weten dat hun actie onwettig was en dat het werk gewoon moet doorgaan.

Dit standpunt van de regering werd naar voren gebracht op een bijeenkomst van vertegenwoordigers van de Indonesische regering en de directie van de Shell. De vakbeweging had verklaard dat de directie op straat was gezet en dat de Shell in handen van de arbeiders was.

Advies verworpen

Later deelde een woordvoerder van het actiecomité van de werknemers mee, dat men niet akkoord kon gaan met het advies van de overheid om het beheer van de Shell weer aan de directie over te dragen. Rondom het gebouw zijn sterke wachtposten van de paramilitaire politie geplaatst.

Cholera in Z-Vietnam

SAIGON (RTR) — In enkele delen van Zuid-Vietnam doen zich cholera-epidemiën voor. Ook de stad Saigon is tot epidemiegebied verklaard.

22 januari

Wij bidden, dat door de Geest der liefde de ontmoeting zich zal voltrekken tussen het Godsvolk van het Oude Verbond en het Nieuwe Verbond.

RADIO-TELEVISIE

dinsdag

CUROM - 12.15 Wil Epker 12.30 Israel spreekt) Nieuws 18.10 Variedad musical 18.45 Voor ... 19.00 Nieuws 19.15 Heinekens 19.30 Discovaria 20.15 45 toeren platen 20.30 Filmmuziek 20.45 Ogem 21.15 CCC kwartier 21.30 Minia tuur klassieken 22.00 Allerhand uit Ned. 22.15 Operaklanken 22.35 Ter over denking

VOZ DI ARUBA

18.00 Atardecer musical 18.15 El obrer vador 18.30 Ora di Lago 19.00 News in English 19.15 Instrumental melo dies 19.30 Esperanza Supermarket 20.00 Mund en marcha 20.15 Cabalgata deportivo Schlitz 20.30 Novela 21.00 Musica varia 21.30 West Ind. prog.

RADIO KELKBOOM

18.00 Noticia deportivo 18.15 Musica varia 18.30 Musica para la cena 19.00 Noticia internacional na papiamento pa cortesia di Schlitz 19.15 Musica Eu ropeo 19.45 Musica Norte Americana 20.15 Musica varia 21.00 Careda musi cal

AVROS

18.00 Nieuws 18.05 Er tintin 18.15 Platen uit de Avrobode 18.30 Omroe perskeuze 18.45 RVDS 19.00 Nieuws 19.15 Muziek en berichten 19.30 Sabjoe grontapoe 19.40 Jazz for all 20.00 20.03 Weet U het ook 20.06 Good eve ning show 2.45 Wat zegt de wet 21.00 Nieuws 21.03 Canciones del corazon 21.25 Wij lazen voor U 21.35 Muziek en advertenties 22.00 Nieuws 22.03 Mu ziek en advertenties 22.25 Hawaiian magic 22.45 Toptunes 23.00 Nieuws 23.03 De stem van het vaderland

RADIO ANTILIANA

6.00 Charla deportiva 6.15 Musica Nor te Americana 6.30 News in English 6.45 Variedad musical 7.00 Felicitacio nes 8.30 Saludos musical Reddy Kilo waat 9.00 Musica Latina 9.15 Musica varia 9.30 Anjoranzas 10.20 Resumen di noticias

TELECURACAO — 17.00 Kinderuurtje 17.30 This is Brittain 18.00 Teletopico 18.15 Robin Hood 18.40 Prot. uitzen ding 18.45 Nieuws 19.00 Sport 19.15 rekijker 19.30 Uit 20.00 Empire 21.00 Nieuws 21.15 Keyhole 21.45 Lock up 22.15 Wire service

TELEARUBA — 17.30 Kinderuurtje 18.00 Buccaneers 18.30 Eil. voorl. 18.45 Nieuws 19.00 Routh riders 19.30 Sport 19.45 Liveshow 20.15 Lock up 20.45 Nieuws 21.00 77 sunset strip 22.00 Ren dez-vous

RADIO CARACAS TELEVISION — 5.30 Mister Magoo 5.45 Noticias 5.50 Ruta 66 7.00 A gozar muchchos 8.00 El observador 8.15 Su novela 8.30 Jose lo 9.00 Julian Pacheco 9.30 Dr. Kilda re 10.30 Noticias 10.35 Cine para todo Marcha oficial, Himno nacional

VENE VISION — 3.30 Aprendiendo ingles; 3.45 Cocina al minuto 4.15 Los amiguitos de Gioia 4.45 El nino del circo 5.15 Fiesta de munequitos 5.45 Polici montada 6.15 Hawaiian Eye 7.20 El informador su plemento 7.30 Combate 8.30 Biografia 9.00 Tierra sin frontera 10.00 Los intoc cables

TELEVISORA NACIONAL — 4.00 Efe merides 4.15 Vivamos mejor 5.10 Cine infantil 5.15 Ortografia loca 5.30 Estu dio juvenil 6.00 Diccionario del aire 6.05 Aeromodelismo y trenes 6.30 Gale gimnastica 7.00 La dimension de la artes 7.30 Telenoticias 7.45 Actualidad economica 8.00 Cortos deportivos 8.15 Paz y su piano 8.30 A las 8.30 Alfredo Sadel 9.00 Abriendo umaguel al mundo 9.30 Danza Americana 10.00 Accion en la tierra 10.30 Aqui la noti cia 10.45 Himno nacional

woensdag

CUROM 350.8 — 6.30 Opening 6.3 Bon dia 6.45 Met muziek naar school 7.00 Nieuws 7.15 Curomblad 8.0 Nieuws 8.15 Rijp en groen 8.30 Lichte muziek 9.00 Vit. B 10.00 Hendersc 10.30 Nieuws 10.40 Klassieke muziek 11.15 Window on Holland 11.30 Lichte muziek 12.00 Noticia 12.10 Lunchmuziek 12.30 Nieuws 12.45 Artist van de dag 13.0 Novela 13.30 Muziek 14.00 Pop. kla sieke muziek 14.30 Musica azteca 15.0 Wil Epker 15.15 Muziek en zang var Spanje 15.30 CTC 16.00 Voor tieners 16.30 Peticiones 17.45 Muziek

VOZ DI ARUBA 457 — 6.03 The lord' prayer 6.05 Musicas matinales 6.1 News in English 6.30 Nieuws in English 6.30 News in English 8.45 Ecos Internacional 9.00 Am. melodies 10.00 Nieuws 10.30 Am. melodies 11.30 Segu ridad 12.00 Muziek uit Ned. 12.15 Nieuws in het Nederlands 12.20 Selec. musical 13.00 Mundo en marcha 13.15 Conjunto y artistanan Ant. 13.45 La Gata 14.00 Variedad musical 15.00 Peticiones 15.30 Selec. di musica popular 16.20 Com placiencias 17.00 Felicitaciones 17.30 Musica varia

RADIO KELKBOOM — 7.02 Bon dia cu alegria 7.30 Musica Matutino 8.00 Seleccion musical cu disconan Latino Americano 8.30 Cumpleanos feliz 9.00 Noticia social 9.15 Musica varia 9.30 Melodias instrumental 10.00 Noticia Internacional 10.05 Ritmos Latinos 10.30 Programa di N Habibe Jr. 11.00 Noticia Internacional 11.05 Musica Norte Americana 11.15 Musica Antilla na 11.30 Musica varia 12.05 Noticia Internacional 12.20 Musi ca Norte Americana 12.45 Noticia lo cal 1.00 Musica varia 1.30 Mei ora cu Boleros 2.00 Novela 2.30 Melodias in strumental 3.00 Cha Cha Cha 3.15 Me rengues 3.30 Calypso 3.45 La Macorisa na & Internacional Supermarket 4.00 Musica cu sabor azteca 4.30 Noticia local 4.45 Coctail musical 5.00 Danzo nes Cubanos 5.15 Musica varia

RADIO ANTILIANA — 5.30 Apertura 6.10 News in English 6.30 Noticia na papiamento 5.45 Bai trabao den com pania di bo companjero constante Ra dio Antiliana 7.10 News in English 7.30 Noticia na papiamento 7.45 Noti cia musical 8.30 Musica varia 9.15 Programa pa amanan di cas 11.15 Re galo musical 12.15 Melodias Antilianas 12.15 Noti cias na papiamento 12.25 Melodias An tillano 12.45 Charla deportivo 1.00 North American music 2.00 Album di requerdo 2.30 Boleros romanticos 3.00 Festival musical 3.30 Programa pa pa cientenan den hospital 4.00 Programa La Esperanza 4.30 Peticiones 5.00 Noti cias na papiamento 5.15 Calypsorama 5.30 Calendario Antiliano 5.45 Musica varia

AVROS 19.48 — 6.05 CH muz. och tendgroet 6.20 Nieuws 6.30 CHM prog 6.45 Uw aandacht voor 6.48 Met mu ziek naar school 7.00 Nieuws 7.03 Kris kras door de muz. wereld 7.30 Specia le verzoekplaten 8.00 Nieuws 8.03 The morning show 9.03 Pop. platenparade 9.30 Arbeidsvitaminen 10.00 Nieuws 10.03 Muziek bij het werk 10.30 Op de plaat rust 11.00 Nieuws 11.03 Wij lazen voor U 11.15 Italiaanse klanken 11.30 Sab joe grontapoe 11.40 Canciones del corazon 12.00 Twarfoe joeroe njoensoe 12.15 Djogo prisiri 13.00 Nieuws 13.03 Muz. als aperitief 13.45 Nieuws 14.00 Teen age hour 15.00 Hindostaans adverten tieprog. 15.30 Hindostaanse uitzending 16.20 Nieuws in het Hindostani 16.30 Vor de jarigen van vandaag 17.00 Nieuws 17.03 Disco hour

RADIO CARACAS TELEVISION — 8.45 Senderos de luz 9.00 Cajas con sorpresas 9.30 En el jardin de infancia 10.00 Ingles por Television 10.30 Cosas de mujeres 11.15 Quien es quien en Television 11.45 Novela 12.00 El show de Saume 1.00 Noticia 1.05 Show de Saume 1.15 Se necesita una amiga

SCHEEPSBERICHTEN

TANKERS — Ares 20 140 wzw Ques tant nr Curacao; Atys 20 600 zw Flo res nr Curacao; Crania 20 520 nw Mar tinique en Rotterdam; Kenia 20 120 no Azoren nr Curacao; Khasiella 20 35 nnw Bermuda nr Curacao; NSM — Aegis 20 11 z Flores nr Gent Aristoteles 20 1000 o Bermuda nr Cu racao; Attis 20 130 ono Bermuda nr Nassau; Baarn 20 te Port ofSpain; Dennekom 20 vn La Guaira nr Porto Cabello; Bussum 20 vn Cristobal nr Punta Cardon; Charis 20 vn Cork nr Nassau; Daphnis 20 670 no Barbados nr Londen; Delft 21 vn Porto Cabello nr Curacao; Doris 20 te Port au Prin ce; Jason 20 240 zzw Azoren nr Para maribo; Kreon 20 735 zzw Paramaribo nr Hamburg; Marathon 20 1300 zw Fi nisterre nr Amsterdam; Nestor 20 490 wnw Finisterre nr Santo Domingo; Oranje Nassau 21 te Barbados; Parthe non 21 te Carupano; Prins der Neder landen 20 410 zw Flores nr Azoren; La Spezia; Rossum 21 te Aruba; Socra tes 20 vn Maracaibo nr Port of Spain; Stentor 20 530 wzw Azoren nr Azoren; Telam n 21 te Maracaibo; Theron 20 van Hamilton nr Barbados; Triton 20 15 nw Fayal nr Barbados

In juni T.V.-zender voor Nederlandse kust

Geen relaties met Zwolsman

(van onze correspondent)

AMSTERDAM — De heer P. Brandel, directeur van de REM, de reclame exploitatie maatschappij, die van plan is omstreeks juni vanaf een kunstmatig voor de Nederlandse kust gelegen eiland commerciële televisieprogramma's uit te zenden, wordt in zijn hotelkamer in het Amsterdamse l'Europe en op zijn kantoor aan de Amsterdamse Herengracht overstroomd met sollicitaties van mensen, die op de een of andere manier aan de uitzendingen willen meewerken. De aanbiedingen lopen uiteen van operazangers tot matrozen en van koks tot technici. Hij heeft meer dan duizend brieven ontvangen van belangstellenden. Hij is onder meer benaderd door een technicus, die beweert een hele eenvoudige antenne te hebben ontworpen, waarmee de reclamezender voor de kust vrijwel in het gehele land zou kunnen worden ontvangen.

„Ik geloof er niet in, maar het lijkt me allezins de moeite waard om eens met de man te gaan praten", aldus verklaarde de NEM-directeur, die negen jaar geleden reclametelevisie op de Rotterdamse expositie. E-55 heeft verzorgd. Voorlopig houdt hij het maar op dat de reikwijdte van de zender beperkt zal blijven tot de randstad Holland, dat wil zeggen de provincies Noord- en Zuid-Holland en Utrecht. De heer Brandel gelooft nog niet, dat de kijkers in dit gebied hun t.v.-antennes ingrijpend zullen moeten wijzigen of uitbreiden om de reclamezender te kunnen ontvangen. „Als de mensen een eenvoudig draadje aan het toestel bevestigen, zal het wel voldoende zijn", meende hij.

Het reclametarief zal in het begin ongeveer zesduizend gulden per minuut bedragen. Wat het tarief uiteindelijk zal worden, valt op dit moment nog met geen mogelijkheid te zeggen. „Pas na ongeveer een jaar zullen we dat kunnen bepalen, omdat we nu nog geen enkele zekerheid hebben over de kijkdichtheid", aldus de REM-directeur. We verwachten dat het op zijn minst wel zo lang zal duren, tot de kijkdichtheid zal zijn gegroeid naar een bepaald maximum". Dat is er nog een vraag: Wat moet er gebeuren als zich een storing voordoet? Als het beeld gaat flapperen, het geluid uitvalt of beeld en geluid samen verdwijnen?

De REM-directeur verwacht geen moeilijkheden met de regering: „Als ik daar bang voor was geweest, zou ik er nooit aan zijn begonnen. Er zou misschien in Nederland een wetsontwerp kunnen worden ingediend, net als in Denemarken, waarbij alle medewerking en dus ook iedere leverantie aan een illegaal zendstation strafbaar wordt gesteld. Maar desdkundigen geloven niet, dat zo'n wet op onze buiten de territoriale wateren gelegen zender van toepassing zou kunnen zijn, omdat die zender op een eiland en niet op een schip staat. En dan is het nog maar de vraag of zo'n wetsontwerp zal worden aangenomen. Nee, ik verwacht geen regeringsmaatregelen. Mogelijk wel wat oppositie van de omroepvereningingen".

Eiland

Het televisie-eiland wordt volgens de laatste plannen al in maart versleept naar een plaats voor de kust net buiten de drie-mijls-zone, waar het met zes betonnen palen vast in de zeebodem zal worden verankerd. Dat zal niet tussen Noordwijk en Zandvoort zijn, maar tussen Noordwijk en Katwijk, op een ondiep plaats vlakbij een wrak. Op die plek zal het televisie-eiland volgens de heer Brandel, geen enkele hinderpaal vormen voor de scheepvaart. De ligplaats zal niet worden aangevraagd. De REM zal volstaan met een mededeling aan de betreffende maritieme instanties, dat de zender daar gaat liggen, zodat de plaats kan worden aangegeven op de zeekaarten.

Wie financieren de hele onderneming? „Zwolsman niet", verzekert de heer Brandel lachend, maar meer kan hij er niet over vertellen. „Er komen nog mensen bij en anderen gaan er af", aldus de heer Brandel. Het bankierskantoor gebroeders Teixeira de Mattos, een paar honderd meter voorbij het kantoor van de heer Brandel aan de Herengracht gevestigd, treedt inmiddels naar buiten als tussenschakel op. „Men verwart ons nog wel eens met de eigenaars van het televisie-eiland", verklaart de heer Brandel in dit verband. Dat eiland is van een aparte maatschappij. Onze enige relatie is dat wij dat eiland huren".

Het Franse passagiersschip „France", dat momenteel in Le Havre in dok ligt, krijgt nieuwe schroeven. Deze schroeven, die i.p.v. 4 bladen, 5 bladen hebben, wegen 25.430 kg. en hebben een doorsnee van bijna 6 meter. Door dit ene extra blad hoopt men het hinderlijke trillen te beperken. Foto: een van de enorme schroeven wordt verplaatst.

Priesters België gaan naar Cuba

BRUSSEL (KNP). — Zes Belgische priesters uit de bisdommen Brugge en Luik zullen vrijdag 31 januari naar Cuba vertrekken om te worden ingeschakeld bij het parochiewerk op het eiland. Dit meldt het Belgische katholieke persagentschap CIP.

De bisschop van Brugge, mgr De Smedt, vroeg zijn priesters, zoals bekend, in een brief op 10 januari 1962 zich ter beschikking te stellen voor missiewerk in Latijns-Amerika. Mgr Van Zuylen van Luik deed 13 april van het vorig jaar een dergelijk beroep op zijn parochiegeestelijken.

Premier Castro van Cuba deelde vorig jaar op een receptie in de pauselijke nuntiatuur in Havana mee, missionarissen op Cuba te willen toelaten, „maar dan alleen Belgen en Canadezen". De buitenlandse missionarissen zullen de ruim 400 voornamelijk Spaanse priesters moeten vervangen, die het land zijn uitgewezen of het vrijwillig hebben verlaten na Castro's machtsovername.

Luns voorstander Eur. statenbond

NEW YORK (RTR) — Minister Luns heeft zaterdagavond in een interview voor de Amerikaanse televisie gezegd dat Nederland het liefst een bovennationale regering in Europa heeft, maar ten volle bereid is om een wat lossere confederatie te aanvaarden als daarmee zou worden bereikt dat ook Engeland toetreedt. De minister noemde Engeland een belangrijk en onmisbaar deel van Europa.

Client dronk zich dood in restaurant

Barbediende staat terecht

(van onze correspondent)

ZWOLLE — De rechtbank te Zwolle heeft twee maanden gevangenisstraf geëist tegen de 24-jarige barbediende H. A. C. R. uit 't Harde. Hem was ten laste gelegd, dat hij op de avond van 8 oktober voor de 20-jarige dienstplichtige huzaar L. G. de Bruin uit Soest, nog zoveel sterke drank had ingeschonken, dat het slachtoffer in de loop van de nacht stierf.

De Bruin, die zelden uitging, was door enkele huzaren, die hem dronken wilden voeren, meegetroond naar het café van de vader van verdachte dicht bij de kazerne om de zojuist bekend geworden dienstplichtvervangen te vieren.

Huzaar De Bruin had met zes andere militairen aan een tafel gezeten. Zij begonnen met vier rondjes bier. Toen aan De Bruin nog niets te merken was, vroegen zijn tafelgenoten, wat hij altijd dronk. Het antwoord luidde: Tip van Bootz. Hij kreeg twee of drie glaasjes van deze likeur en hij dronk ze in één teug leeg. Nog was er niets aan hem te merken. Een van de militairen zou toen hebben gezegd: Hij moet maar eens wat sterkers hebben. Er werden toen drie cognacs en drie likeurtjes in een coca cola-glas besteld. Ook dit glas dronk de militair in één teug leeg. Deze bestelling zou ten minste driemaal zijn herhaald. De Bruin, die toen dus ten minste vier glazen bier en twaalf cognacjes en 15 likeurtjes had opgedronken, viel daarna plotseling voorover. De militairen droegen hem naar buiten en legden hem in het grind.

„Geen narigheid"

Een dienstplichtige soldaat van de geneeskundige troepen, de 21-jarige R. J. Bruinsma uit Haarlem, die aan een tafel naast het groepje van zeven militairen had gezeten, heeft nog geprobeerd De Bruin zijn tong naar buiten te trekken om hem te laten braken, maar dit lukte niet. Hij vroeg de barbediende een dokter te bellen, maar deze had geweigerd, omdat hij geen narigheid wilde hebben.

De militairen brachten De Bruin naar de kazerne, wasten hem, lieten hem braken en legden hem in bed, waar hij later dood werd aangetroffen. De barbediende zei niet te hebben gezien, dat de drank voor De Bruin bestemd was geweest, want hij had het die avond erg druk. De 20-jarige dienstplichtig huzaar J. Hofs uit Huissen, die aan de bewuste tafel had gezeten, zei gezien te hebben, dat de barkeeper naar De Bruin gekeken had. Hij meende, dat er ongeveer 40 bezoekers in het café waren. Op dit punt liepen de verklaringen sterk uiteen, nl. van 20 tot 100.

De barbediende verklaarde ten slotte nog, dat hij, als hij geweten had, dat alles voor één man was geweest, niet was blijven doorschenken. Hij had gedacht, dat de grote glazen met cognac en likeur bedoeld waren om broederschap te drinken.

Morele slag

De officier van justitie, mr. D. Bins, stelde vast, dat de barbediende niet zijn plicht had gedaan. Hij achtte bewezen, dat hij de militair, toen die al in kennelijke staat van dronkenschap verkeerde, overmatig veel sterke drank had geschonken, wat de dood ten slotte ten gevolge had.

De raadsman, mr. W. G. van der Meer uit Harderwijk, noemde de zaak een morele en financiële slag voor de familie R. De klanten van het café zijn voor 90 procent militairen. De zaak is sinds het voorgevallene gesloten en de schade loopt al in de duizenden guldens. Hij vroeg zich af, waarom de kameraden van het slachtoffer niet vervolgd worden. Hij betoogde, dat de barkeeper geen contact had met de klanten. Het bestelde werd door twee meisjes rondgebracht. De raadsman zei, dat er geen objectieve getuigenissen waren, waaruit was gebleken, dat het slachtoffer in kennelijke staat was.

— Bij een aardbeving zijn in Pin rang op zuid-Celebs zeven mensen ge dood en elf gewond Ongeveer vijfhon derd gebouwen stortten in. (RTR)

Nehroe uitgenodigd door Chroesjtsjev

Voor herstel van zijn gezondheid

NIEUW DELHI (RTR) — Premier Chroesjtsjev heeft zijn Indiase ambtgenoot Nehroe uitgenodigd, voor herstel van zijn gezondheid naar de Sovjet-Unie te komen, zo is zondag officieel in Nieuw Delhi bekendgemaakt.

De 74-jarige Nehroe werd veertien dagen geleden onwel toen hij een congres van zijn partij te Bhoebaneswar bijwoonde. Hij vertoonde verschijnselen die op een lichte beroerte zouden duiden. Na een week werd hij overgebracht naar Nieuw Delhi, waar hem een volledige rust van vier tot zes weken is voorgeschreven.

Inspanning

Het was niet direct bekend, of Nehroe de uitnodiging zal aanvaarden. Naar verluidt zouden zijn artsen er echter veel belang aan hechten, dat de patiënt alle onnodige inspanning vermijdt. Dat zou ook gelden voor een lange vliegreis.

Premier Nehroe zal de uitnodiging van premier Chroesjtsjev om voor herstel van zijn gezondheid naar de Sovjet-Unie te komen, niet kunnen aanvaarden, zo is maandag officieel in Nieuw Delhi bekend gemaakt. Een woordvoerder zei, dat via de Indiase ambassadeur in Moskou een boodschap aan de Russische eerste-minister is gezonden, waarin deze voor zijn invitatie wordt bedankt.

ICA wint van Aruba Jrs

ORANJESTAD. — Bij de op de banen van Aruba Juniors gespeelde tennniswedstrijden tussen Aruba Juniors en de Indische Club Aruba (ICA) behaalde de ICA een 5-4 overwinning.

Voor de ontmoeting bestond grote belangstelling. Het waren sportieve wedstrijden, waarbij de verschillen de spelers uitstekend spel lieten zien. De uitslagen waren.

Dames enkelspel: van Strien (ICA) — Klapper (A-jrs) 6-8 en 7-9.

Herenenkelspel: Tan (Ica) — Escalona (Ajrs) 6-3 en 8 6; van Strien (Ica) — Klapper (Ajrs) 6-1 en 6-1; Noach (Ica) — Kipp (Ajrs) 3-6 en 3-6.

Herendubbelspel: Hilgers/v. Strien (Ica) — Brion/Kelkboom (Ajrs) 0-6 en 1-6; fam. Bruin (Ica) — Tromp Dieffenthaler (Ajrs) 3-6, 7-5 en 6-1; van Alphen/Groot (Ica) — Labad Themen 3-6 en 2 6.

Damesdubbel: Ahlers/van Dijk (Ica) — Visser/Roelofsvalk (Ajrs) 6-0 en 6 4.

Gemengd dubbel: mevr. Hilgers/h. Bruin (Ica) — mej. van Kessel/h. Kipp 6 1 en 6 3.

Zilveren Caribe heeft koningin

ORANJESTAD. — In Caribeclub werd zondag een kindersportdag gehouden t.g.v. het 25 jarig bestaan van de Sportvereniging Caribe. In de middaguren werd een softbal wedstrijd gespeeld tussen Caribe en Gavilanes. Caribe moest met 5 3 in Gavilanes haar meerdere erkennen.

Na afloop van de wedstrijd volgde een picnic dansant. In de avonduren maakte voorzitter A. B. Kuiper sr. bekend dat mej. Lydia Henriquez was gekozen tot koningin. Tot het laatste ogenblik werd een felle strijd geleverd tussen haar en mej Celia Nagtegaal, die als ... eindigde. De heer Ebby Arends werd gekozen tot cacique.

FEUILLETON

DE CIRKEL
WORDT STEEDS NAUWER

door: JULIAN SYMONS

91)

Iemand zei: „Sir Henry, Dave. Ik dacht al dat ik de stem herkende. Jack Dimmock stond naast me. Zijn handen verwrongen de zakken van een prachtig gesneden tweed pak. Hij zag kon zeggen. Ik had verwacht, dat hij zou er volkomen rustig uit, wat ik van mezelf niet binnen komen door de deur, die ik had gebruikt had, maar in plaats daarvan was hij binnengekomen door een andere deur, die ik maar vanuit de muur verborgen was. Stom om me door zo'n onbenullig feit te laten beïnvloeden, maar het bracht me volkomen van mijn a propos. Dimmock stak zijn hand uit om me af te slaan. „Je bent helemaal stoffig."

„Ja." Ik begon het dak- en ladderstof vluchtig van me af te kloppen.

„Als het over gisteravond gaat, dat is al vergeten."

„Het gaat niet over gisteravond. Ik weet wie Willie Strayte vermoord heeft."

„Is het waarachtig?" Dimmocks toon drukte verrassing, gelukwens en een beetje vermaak uit. Hij zag er nog Napoleontischer uit dan gewoonlijk, de keizer op het punt een veelbelovende jonge generaal aan het oor te trekken. „'t Was hoog tijd, Dave, als ik het zo eens zeggen mag. Ik heb het Sir Henry niet gezegd, maar een half uur geleden kwam inspecteur Crambo om me te spreken. Hij is er erg op gebrand een gesprek met je te hebben, Dave." Nu had het vermaak de overhand. Het was goed gespeeld, misschien een letsje te goed gespeeld. Het had tot gevolg, dat ik kwaad werd en mezelf hervond.

„Ik geloof dat u me beter kunt aanhoren."

„Dacht je dat, Dave? Heb je ook nog zoiets als bewijs? Misschien zou je beter direct met Crambo kunnen praten." Er kon nu geen twijfel meer zijn aan de spot in zijn stem.

Ik had me zo volkomen op Dimmock geconcentreerd, dat ik Sir Henry bijna vergeten was. Het kwam dan ook als een hele verrassing hem te horen zeggen met krassende stem: „Laat hem spreken."

Dimmock knikte. „Goed, Dave, vertel maar op. Misschien zit er wel een verhaal in voor de firma. Maar doe het een beetje vlug, want Greener als hij hier ook is een bespreking. Wie doodde Willie Strayte?"

Ik haalde diep adem. „Dat deed jij."

Dimmock lachte. „Misschien zou je beter Crambo even kunnen bellen en hem boven laten komen. Ik kan me niet begrijpen, dat je hem onderweg misgelopen bent."

„Laat hem spreken", zei Sir Henry.

„Zo is het. Laat me spreken, hoor wat ik te zeggen heb. Een half uur kan zoveel verschil niet uitmaken, wel?" Ik slenterde naar de draaistoel achter het bureau vlak bij de „nirafone" en ging zitten.

Dimmock sloeg me gade, met zijn borstelige wenkbrauwen gefronst in een soort verwondering. Toen zei hij: „Kom op dan met je verhaal", was zijn stem kort en zakelijk.

„Ik zal niet bij het begin beginnen, dat gaat te ver terug. Ik zal beginnen op het ogenblik dat Willie Strayte een man ontmoette, Greener genaamd, een paar weken geleden. Het was een zuiver toevallige ontmoeting. Vrienden van Willie in Zuid-Afrika hadden Greener een introductie voor hem meegegeven. Willie vroeg Greener hem op een dag hier op kantoor te komen afhalen en hier, vermoedelijk in de vestibule, zag Greenner een man die hij kende. Greener was hoofdgetuige geweest in een moordzaak, jaren geleden. Het gebeurde in Zuid-Afrika en stond bekend als de zaak Kline-Ross, veroordeeld tot de doodstraf en twintig jaar gevangenisstraf. Zij ontsnapten een paar dagen na het vonnis. Greener zag en herkende een van de broers. Hij zag George Ross."

Sir Henry zat op de sofa, met een grauw gezicht en zonder boord, zijn handen over elkaar gevouwen. Jack Dimmock zei: „En wie, in het speculatieve verhaal van je, herkende Greener als George Ross? Mij? Ik zou zeggen, dat ik een beetje te jong ben voor die rol."

„U niet." Tegen Sir Henry zei ik: „Uw naam is Henry George Ross. Toen u naar Engeland kwam noemde u zichzelf eenvoudig Henry Gross, waarbij u de eerste letter van uw tweede voornaam aan uw familienaam toevoegde. Misdadigers voelen vaak de drang hun oorspronkelijke naam zoveel mogelijk te behouden, in plaats van deze radicaal te wijzigen. Ik zocht naar uw jongere halfbroeder Alec — ik was Henry George helemaal vergeten — tot vanmorgen. Toen las ik een detective met een soortgelijke pointe en ik realiseerde me, dat Henry Gross veel overeenkomst vertoonde met Henry G. Ross. Door uw wilde haardos te knippen, baard en snor af te scheren, begon u nieuw leven in een nieuw land te beginnen, werkzaam in een heel redelijke vermomming.

Mr Toxopeus: BVD-rapport deugt niet

(Van onze correspondent)

DEN HAAG. — De minister van Binnenlandse Zaken, mr E. H. Toxopeus, heeft met een schrijven het rapport van de commissie van het Verbond van wetenschappelijke onderzoekers over de BVD aan de voorzitter van de BVD in de Tweede Kamer gezonden. Zoals men weet heeft deze commissie van het verbond studie gemaakt van de praktijk van het politieke antecedentenonderzoek. De vaste commissie voor de BVD bestaat uit de vijf grote fracties. De minister heeft verzocht zo spoedig mogelijk een gesprek over deze te houden.

Minister Toxopeus verklaarde dit rapport desgevraagd, ... zijn mening het verbond ... tenschappelijke onderzoekers ... gevaal „onwetenschappelijk is ... gegaan". „In het ... heel onjuistheden op ... en mijns inziens ... en conclusies navenant ... heeft de commissie van het verbond gegaan op een ... BVD om een gesprek ... uitnodiging en op ... en ontvangen een ... publiciteit ... studiecommissie ...

CURACAO

Agenda

DINSDAG

BIOSCOPEN — Cinelandia 19.00 — 21.00: The big circus; Roxy 19.00 — 21.00: Wruber man nicht spricht; Cine Rio 20.00: The lefthanded gun; West End 19.00 21.00: Desperados

CINETRUCK — Heden te Zuid Bonam, morgen te Cocowijk

RECEPTIE — 20.30 — 22.30: Receptie in het Rooseveltihouse

BOTICA'S — Del Pueblo (O) tel. 23718; Popular (P) (tel. 11269

TENTOONSTELLINGEN
in het pand Pietermaaiweg is een permanente tentoonstelling van Venezolaanse produkten
Geneeskunst en leefgewoonten in het Curacaos Museum
25 jaar en terug in het CCC te Scharloo

DIVERSEN — De Roode Kruiswagen is dag en nacht te bereiken onder telefoon 43022

Emmastad

OS/TELECOMMUNICATION — Kantoor open: tel. 2307; R.E. Hollander tel. 0-23101, 2400

PERSONNEL SERVICES — I.A.A. Kramers, Patrijsweg 3 tel. 0-49193; Voor passage: (Reisbureau Maduro) J. Lobbrecht, Goetoeweg 20 tel. 0-11935. 2400

MATERIALS DEPARTMENT — H.S. Voigt, Winterswijkstraat 6 tel. 0-13252, 2400;

NV CSM SHIP AGENCY — Kantoor open: tel: 2551/2458; Alleen voor dringende aangelegenheden tel. 2400

Burgerlijke stand

GEBOREN — 16 jan: Wilbert Geertruida — Davelaar; 18 jan: Carla Ignecia — Louteria; 19 jan: Maria Sebastiano — Teixeira; Sindey Reales — Goeloe; 18 jan: Marcus Croes — Werleman; Nataly Luisa — Lourens; 18 jan: Gwendell Goeloe — Engehardt; Robert Zwueste — Jonkhout 17 jan: Eveline Kruythof — Laveist; 16 jan: Merina Ignacio — Christinaan; 18 jan: Nildo Redan – Edwards; Lourdes Harregan — Philips; Richard Wollf — Foendoe; 12 jan: Maria de Luca — Silini; 17 jan: Raymond Seferina — Gonet; 16 jan: Desmond Fraay; Lisette Abrahams — Wout; 15 jan: Hubert Kirindongo; Sunilda Asjes; 17 jan: Sylvester Smith — Thompson; 14 jan: Myron Cathalina Burke; 17 jan: José Figueira de Faria — Goncalves Filipe; 16 jan: Cornelis Mendez — van der Meulen; 13 jan: George Alejo — Christiaan; 14 jan: Dianida Manuela

ONDERTROUWD — 17 jan: Pieter Salm en Irene Martina; Ronald Helm en Alsira Axson; Mohamad Chahal en Eva Ayubi; Mateo Quirindongo en Mayra Lacruz; Mario Maduro en Norma Gordon; Francisco Mariana en Astrid Schob; Luis Sandries en Marianela; Pérez; Juan Slijger en Geertruida Diaoen; Geharo Lichtenberg en Rosa Bonofacio; Stanley Conquet en Judith Craane; Robell Weerwind en Sylvia Maduro; Emiliano Cornelia en Irma Cannegieter; 20 jan: Francis Mercelina en Julianita Camelia

GETROUWD — 20 jan: George Camelia en Lourdes Marcha



Bas Pellikaan, de man die als amateur, dat is als liefhebber, veel beroepswerk geleverd heeft aan het Curaçaose toneel, is vanmorgen naar Nederland afgereisd. Voorgoed. De gehele Curaçaose toneelwereld welhaast en velen, die in het dagelijkse leven toneel minnen, waren naar de luchthaven getogen om de heer Pellikaan uitgeleide te doen. Op de foto het afscheid met de heer Wim Hesse, welbekend als Tsjechov. vertolker. Zoals bekend zal van Bas Pellikaan „posthuum" een decor op Curaçao worden gebruikt, namelijk bij Boeven en Madeliefjes op 7- en 8 februari.

Vegetatie-onderzoek in Nederlandse Antillen

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD. — „Ik ben door de Wosuna uitgezonden om na te gaan welke plantengezelschappen hier voorkomen en om een aantal eucologische gegevens te krijgen", aldus vertelde dr A. L. Stoffers, lector in de plantkunde aan de Universiteit van Nijmegen. En hij vervolgde: „De A B C-eilanden zijn voor dit onderzoek uitermate geschikt omdat de kalkplateaus op deze eilanden afwisselen met niet kalkgebieden zonder dat er hemelsbreed grote afstanden tussen liggen en er evenmin grote verschillen zijn in hoogte."

Dit is het tweede bezoek dat dr Stoffers brengt aan de Nederlandse Antillen. Het eerste bezoek was van 1952-'53. Zijn huidige onderzoekingen, waarbij vooral gedacht wordt aan het microklimaat, de bodemvochtigheid en de transpiratie van de planten, is een gevolg van die eerste reis. Daarover werd een dissertatie geschreven getiteld „The Vegetation of the Netherlands Antilles". Dit werk verscheen in 1956, en in 1962 verscheen, mede als gevolg van die onderzoekingen, de eerste aflevering van „Flora of the Netherlands Antilles", die gepland is op 12 afleveringen.

Verschil in plantengroei

„In de dissertatie", aldus deelde dr Stoffers mee, „was nog een aantal niet opgehelderde problemen en ook in de „Flora" waren een aantal punten die een nader onderzoek behoefden". De geleerde is sinds 30 october bezig met dit onderzoek, dat voortduurt tot 23 februari. Meer in het bijzonder is nagegaan het verschil van de plantengroei op kalkbodem en daar buiten. Hierbij is uitgegaan van de gedachte dat het verschil tussen deze begroeiïngen het gevolg zou zijn van verschillen der waterhoeveelheid die de plant ter beschikking staan De begroeiing op de kalkplateaus wordt gevormd door planten met altijd groene en harde of vlezige bladeren. terwijl in de diabaasgebieden veel meer bladverliezende planten of planten met behaarde bladeren voorkomen. „Er zijn enige gegevens", aldus dr Stoffers, „die wijzen op de juistheid van de gedachte waarvan is uitgegaan". Het verdere onderzoek aan de hand van materiaal dat meegenomen wordt, zal te Nijmegen plaats vinden en ten zijner tijd verschijnen als aflevering van de „Studies on the Flora of Curaçao and other Caribbean islands". De dissertatie van 1956 was de eerste aflevering van deze serie.

Invloed

„Door deze studies", aldus dr Stoffers, „wordt meegewerkt aan de oplossing van het probleem welke invloed een kalkbodem op de plant heeft. Lange tijd heeft men gedacht aan directe kalkinvloed op de planten, thans is men geneigd te veronderstellen dat hier alleen van een indirecte invloed van de kalk sprake is, namelijk door een wijziging van de waterhuishouding in de bodem. De A-B-C-eilanden zijn voor dit onderzoek uitermate geschikt omdat de kalkplateaus op deze eilanden afwisselen met niet kalkgebieden zonder dat er hemelsbreed grote afstanden tussen liggen en evenmin grote verschillen in hoogte".

Koe door auto doodgereden

(van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD — Gistermiddag om half een werd een koe, die plotseling de weg van de Rijkseenheidboulevard oprende, door een auto doodgereden. De schade aan de auto was groot. De koe was opgejaagd door een stel blaffende honden.

Vijf aanrijdingen veroorzaakten een schade van f. 800. Er werden 84 processenverbaal uitgereikt, terwijl 27 maal assistentie moest worden verleend. En inbraak en twee diefstallen werden gepleegd en twee personen aangehouden.

Schreeuwende vrouw te Punda

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD. — Gisteravond omstreeks kwart over acht trok hevig geschreeuw van een vrouw op het Helfrichplein de aandacht van een politiepatrouille. De vrouw kreeg links en rechts harde oorvijgen toegediend door een man. Een en ander was een gevolg van een woordenwisseling, ontstaan in de achterbuurt van Punda. De politie bemiddelde. De vrouw deed aangifte wegens mishandeling bij de recherche.

Nog f. 10.000 Dun'un man?

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD. — Het organiserend comité van de actie „Dun'un man". welke actie eind vorig jaar gehouden werd ten bate van een nieuw paviljoen bij het mgr P. I. Verrietinstituut voor de gebrekkige kinderen, heeft bij de regering een request ingediend met het verzoek om de gestorte *f* 10.000 aan vergunningsrechten voor de grootse loterij, terug te ontvangen.

Zoals bekend heeft de D.P. fractie in een verleden jaar gehouden Eilandsraadsvergadering voorgesteld om de *f* 25.000, welke begroot waren voor het oprichten van een monument aan de Van Slobbeweg ter herdenking van de emancipatie, ter beschikking te stellen van de actie. Dit voorstel werd toen afgestemd. Indien aan het verzoek van het comité wordt voldaan, betekent dit dat het doel van de actie, *f* 100.000, overschreden wordt, daar de actie totnogtoe ruim *f* 96.000 heeft opgebracht. Het mgr. Verrietinstituut heeft echter twee paviljoens nodig. dus een totaal bedrag van ruim *f* 200.000.

Schrijver uit VS bezoekt Curacao

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD. — Momenteel verblijft op Curaçao de Amerikaanse schrijver Fred Warshofsky, auteur voor de tijdschriften Popular Science en Pageant. De heer Warshofsky, die reeds eerder, in augustus 1961 op Curaçao verbleef, is de schrijver van „Duty - free shopping in Curaçao. welk artikel in laatstgenoemd tijdschrift verscheen. Hij verblijft nu op Curaçao om een artikel te schrijven over koraalrotsen.

De heer Warshofsky is zeer ingenomen met Curaçao. De gemeleerde samenstelling van de bevolking doet hem denken aan die van Amerika, terwijl het feit dat Curaçao geen bedelaars kent hem bijzonder getroffen heeft. Hij noemde de vriendelijkheid en hulpvaardigheid van de mensen een karakteristiek van Curaçao. Zaterdag vertrekt hij van Curaçao.

Loslopende honden doden zes geiten

WILLEMSTAD — Loslopende honden hebben gisteren op de Fatimaweg zes geiten gedood. De honden hebben geen eigenaars. De politie is voornemens gebruik te maken van het jachtgeweer.

Zoutmaatschappij Bonaire opgericht

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD. — Van de Antilles International Salt Company N.V., gevestigd op Bonaire en opgericht door de Curaçao Corporation Company N.V. en de Netherlands Antilles Corporation Company N.V. zijn thans de Statuten verschenen. Het doel van de vennootschap is de exploratie van de mogelijkheden van de verkrijging van zout uit zeewater, de aanleg van zoutpannen en installaties om zeewater in en uit de zoutpannen te doen vloeien. de fabricage en verkoop van zout en het vervoeren van zout met oceaanschepen voor export.

Het maatschappelijk kapitaal van de vennootschap bedraagt US$ 1.500.000. die zijn verdeeld in 15.000 aandelen van US$ 100 elk. Hiervan zijn er 3.000 geplaatst. De oprichters nemen ieder voor de helft in het geplaatste kapitaal deel. Tot directrice wordt benoemd de vennootschap International Salt Comp. of Panama, gevestigd te Panama.

Postspaarbank

(van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD — Het totaal van de ingebrachte gelden gedurende 1963 bij de Postspaarbank van de Ned. Antillen bedroeg f. 3.868.771,12; van de terugbetaalde gelden f. 4.437.674.22. Het aantal inlagen bedroeg 22572, het aantal terugbetalingen 19948, terwijl het aantal nieuw afgegeven boekjes 1963 en het aantal ingetrokken boekjes 1583 bedroeg.

Vogelexpositie in club Bianca

(van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD — De eerste Curacaose vogelvereniging „De Vogelvriend" organiseert haar jaarlijkse vogeltentoonstelling op zaterdag 25 en zondag 26 januari in club Bianca op Rio Canario. De tentoonstelling zal zaterdagmiddag om drie uur officieel worden geopend door gedeputeerde mr dr M. F. da Costa Gomez. Er bestaat van de zijde der deelnemers grote belangstelling. Niet minder dan 300 vogels, waaronder kanaries. parkieten en tropische vogels zijn voor deze tentoonstelling ingeschreven.

Opleidingsschip uit België naar Curacao

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD. — Naar wij van het Belgisch consulaat vernemen, zal het Belgische opleidingsschip „Kamina" op 3 februari een routinebezoek brengen aan Curaçao. Het oorlogsschip, dat onder commando staat van overste Pesch, zal tot 7 februari in onze haven verblijven.

De bemanning bestaat uit 15 officieren. 70 onder-officieren en 80 manschappen, benevens 22 instructeurs en kaderpersoneel en 130 leerlingen van het opleidingsinstituut voor de marine.

Minder schepen in december

(Van onze correspondent)

WILLEMSTAD. — In december 1963 werden minder schepen de havens van Curaçao binnengeloodst dan dat het geval was tijdens dezelfde maand van het voorgaande jaar. hetgeen uit de volgende cijfers blijkt. De tussen haakjes geplaatste getallen hebben betrekking op de maand december 1962. Vracht- en passagiersschepen: 206 (218); tankers: 201 (226); zeilschepen: 9 (13); overige schepen: 98 (64). Totaal 514 (521) met een tonnage van 4.322.830 (4.683.173) B.R.T.



Vanmorgen arriveerden op Hato per KLM zestien reisagenten uit Colombia en de inspecteur van de Compagnie Générale, de Franse scheepvaartmaatschappij, die ook de France (zie foto pagina 2) onder haar vleugelen heeft. Morgen ligt van deze maatschappij, agent firma C. S. Gorsira J. P. Ezn, de Antilles op Curaçao. Allen hebben belangstelling voor dit schip, waarop een bijeenkomst beroepshalve wordt gehouden.

Voor de rechter

(van een onzer vrslaggevers)

WILLEMSTAD — De man die illegaal loterijen organiseerde, welke aansloot op loterijen in Caracas, en dientengevolge op 30 november tot twee weken hechtenis benevens een boete van f. 1000 was veroordeeld, had zich tot het Hof gewend. Het ging om de loterijen die hij had georganiseerd van 1 januari tot 15 juli 1963. Hij was in 1960 en 1962 reeds voorwaardelijk veroordeeld voor hetzelfde feit.

„U hebt er nogal fors aan verdiend", constateerde de rechter en toen beklaagde dit ontkende, hield hij hem voor, dat hij zich twee dure auto's, een huis van f. 22.500 en een stuk terrein van bijna f. 6000 had aangeschaft. „Of hebt u soms een erfenis gekregen, dat u zich dat alles kon aanschaffen?" luidde de volgende vraag aan beklaagde. Ook dit ontkende beklaagde. „Hebt u zich door al die zaken tot een totaal van f. 42.000 uit die loterijen aangeschaft?" vroeg de president. Toen ook dit werd ontkend, werd het woord verleend aan de procureur-generaal. Deze eiste: een maand hechtenis, waarvan twee weken voorwaardelijk, met een proeftijd van drie jaar en een boete van f. 1000.

Mr. G. Swart, beklaagde's raadsman, wees er op dat de overheid inzover meeging met hetgeen beklaagde deed, dat zij hem daarover belasting oplegde. Daardoor meende beklaagde dat het niet zo'n vaart liep met de overheid. De overheid staan thans twee wegen open: het mes erin of/de weg der geleidelijkheid. Pleiter verzocht beklaagde de helpende hand te reiken door het opleggen van een geheel voorwaardelijke straf.

Na re- en dupliek werd bepaald dat het vonnis zal worden uitgesproken op 4 februari.

Verdachte mishandeld?

Zes maanden gevangenisstraf had het gerecht in eerste aanleg de schoenmaker opgelegd die inbreken een lucratiever bedrijf vond dan zijn feitelijk beroep. Beklaagde had vervolgens hoger beroep aangetekend. Op de vraag van de president van het Hof wat hij precies wenste, luidde het verrassende antwoord: „Ik wil erop wijzen dat de recherche mij heeft geslagen en getrapt toen ze me verhoorde".

De president nam dit voor kennisgeving aan. Hij wees beklaagde erop dat deze in de nacht van 13 op 14 november had ingebroken in een woning aan de Breedestraat en reeds meermalen was veroordeeld wegens diefstal.

De procureur generaal eiste bevestiging van het opgelegde vonnis. Hierop verklaarde beklaagde geen bezwaar te hebben tegen die straf en herhaalde dat hij erop wilde wijzen dat de recherche hem tijdens het verhoor mishandeld had. De president repliceerde: „Als de recherche je geslagen heeft mocht ze dat niet doen". Het Hof zal op 4 februari uitspraak doen.

Nummerverkoopster geverbaliseerd

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD. — Een 36-jarige vrouw, die gedurende de laatste drie maanden verboden loterijen had georganiseerd en nummers verkocht, werd gisteren geverbaliseerd. Een bedrag van *f* 90 werd in beslag genomen.

Achtduizend doden bij stammentwist in Afrika

Nasleep van oude stamverhouding

OESOEMBOERA (RTR). — Volgens nog onbevestigde berichten, die thans te Oesoemboera, de hoofdstad van het koninkrijk Boeroendie (het vroegere Belgische mandaatgebied Oeroendie) de ronde doen, hebben militairen uit Roewandi (eveneens vroeger door België, onder de naam Roeanda, bestuurd) tenminste achtduizend mannen, vrouwen en kinderen van de stam der Watoetsi om het leven gebracht. Dit zou zijn geschied uit weerwraak voor overvallen, die uitgeweken Watoetsi in december vanuit Boeroendi op het gebied van Roewandi zouden hebben uitgevoerd.

In Boeroendi heeft men in de afgelopen dagen vele lijken opgehaald uit de rivier de Roezizi, die het meer van Tanganjika verbindt met het meer van Kivoe en die de gemeenschappelijke grens vormt van Boeroendi, Roewandi en Kongo.

Meesters

De zeer lange Watoetsi zijn, als bekend, zeer vele jaren de meesters geweest van de stam der in Roewanda wonende Bahoetoe. Nadat Roewanda, in juli 1962, onafhankelijk was geworden, wisten de Bahoetoe de macht der Watoetsi te breken. Sindsdien hebben zich herhaaldelijk gevechten tussen leden van beide stammen voorgedaan. In Roewanda is een uit Bahoetoe samengestelde regering aan het bewind.

WINSTEN OLIEMIJEN IN 1964 STIJGING à 10%?

NEW YORK (RTR) — In een industrieel overzicht van Standard and Poors Corp. wordt erop gewezen, dat de winsten van de binnenlandse oliemaatschappijen in 1964 naar verwachting ongeveer 5 tot 6% zullen stijgen en dat dank zij een snellere groei in het buitenland, de winsten van de internationale oliemaatschappijen zelfs kunnen toenemen met 8 tot 10%.

Bovendien werd er in het overzicht op gewezen, dat de vraag naar gasolie naar verwacht wordt in 1964 een nieuw hoogtepunt zal bereiken. Volgens Standard and Poors bedroeg de totale vraag van de vrije wereld naar olieprodukten in 1963 ongeveer 22,5 miljoen barrel per dag, waarvan ongeveer 53 procent aan de landen buiten Amerika toekwam. Geraamd wordt, dat de vraag in het buitenland in 1964 met ongeveer 6 tot 7 procent zal toenemen of bijna evenveel als in 1963.

Naar verwacht wordt, zal de toeneming van het verbruik in West-Europa en Japan de toeneming van het verbruik in de meeste andere gebieden overtreffen, aldus Standard and Poors.

*

— Twee bazen van een kledingfabriek in Kazachstan zijn doodgeschoten omdat zij leiders waren van een bende dieven — aldus de Kazachstanskaja Pravda. De andere bendelden zijn tot dwangarbeidveroordeeld. Zij hadden „de staat benadeeld" voor 375.000 roebel. (RTR)

Laika naar Curacao

(van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD — Deze week wordt op Curacao verwacht de in Havana geboren vedette Laika, 23 jaar, die op Curacao zal optreden in een hotel en een bioscoop, voor de radio en de televisie. Laika is ondermeer opgetreden in de bekende Moulin Rouge te Parijs en heeft een succesvolle toernee door Spanje achter de rug. Zij komt vermoedelijk donderdag met het KLM-toestel uit Panama aan.

Zijrivieren van Jordaan verlegd

BEIROET (RTR) — Libanon, Syrië en Jordanië hebben plannen opgesteld om de loop van zijrivieren van de Jordaan in hun gebied te verleggen — een project, dat gericht is tegen het Israëlische plan om het water van de Jordaan te gebruiken voor bevloeiïng van de Israëlische Negeb-woestijn.

HC van India in Trinidad op bezoek

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD — Gisteravond is op de Dr A. Plesman luchthaven de heer K. C. Nair, Indiase hoge commissaris met het vliegtuig uit Kingston, Jamaica, aangekomen. De adjudant van de gouverneur, lt ter zee 2de klasse J. P. G. A. Suurenbroek en de heer B. Fijnje van de RVD waren op het vliegveld aanwezig om de heer Nair te verwelkomen.

Hedenmorgen bracht de heer Nair een bezoek aan gouverneur mr N. Debrot en de minister president de heer E. Jonckheer. Vanavond reist de hoge commissaris door naar zijn standplaats Port of Spain.

Overstromingen in Noord-Brazilië

RIO DE JANEIRO (RTR). — Bij overstromingen in de staat Minas Gerais in het noordoosten van Brazilië zijn zestig mensen om het leven gekomen, aldus in Rio de Janeiro ontvangen persberichten. De overstromingen ontstonden door zware regenval na een droogteperiode van een jaar. Tengevolge van een storm zijn de verbindingen met het betrokken gebied gedeeltelijk verbroken. De Braziliaanse overheid heeft vliegtuigen met medicamenten gezonden.

Nederland neemt prijsmaatregelen

Verhogingen teruggebracht

DEN HAAG (ANP) — Het ministerie van Economische Zaken heeft geconstateerd, dat in verschillende sectoren van het bedrijfsleven in overeenstemming met het prijsakkoord wordt gehandeld, maar dat in sommige gevallen tegen de afgesproken regels wordt gezondigd. De minister van Economische Zaken heeft zich daarom genoodzaakt gezien prijsmaatregelen te treffen ten aanzien van bejaardenoorden, dekens,handbreigarens, tandtechnische werkstukken, dakpannen, rijwielstallingen en het onderhoud van kantoormachines.

Voorts zullen op verzoek van het ministerie van Economische Zaken de leden van de Koninklijke Nederlandse Maatschappij ter bevordering van de Pharmacie bepaalde inmiddels gestegen prijzen matigen, terwijl ook van de zijde der Nederlandse brouwerijen is toegezegd, dat men zijn prijzen zal aanpassen aan de wensen van het ministerie. De recente bierprijsverhoging van 2 en 3 cent resp. per fles en per pul zal worden teruggebracht tot resp. 1 en 2 cent.

Afstand New York Parijs in 2½ uur

LONDEN (RTR). — De Amerikaanse vliegtuigmaatschappij Boeing wil een reusachtig lange-afstands supersonisch lijnvliegtuig gaan bouwen, dat non-stop-vluchten tussen New York en Parijs in minder dan twee en een half uur kan maken. De directeur van de vliegtuigafdeling van Boeing, John Yeasting, zei maandag in Londen, dat dit nieuwe vliegtuig, de Boeing 733 tot ver in de jaren 1980 aan de behoeften kan voldoen. Het zou met een snelheid van 2900 km. per uur gaan vliegen.

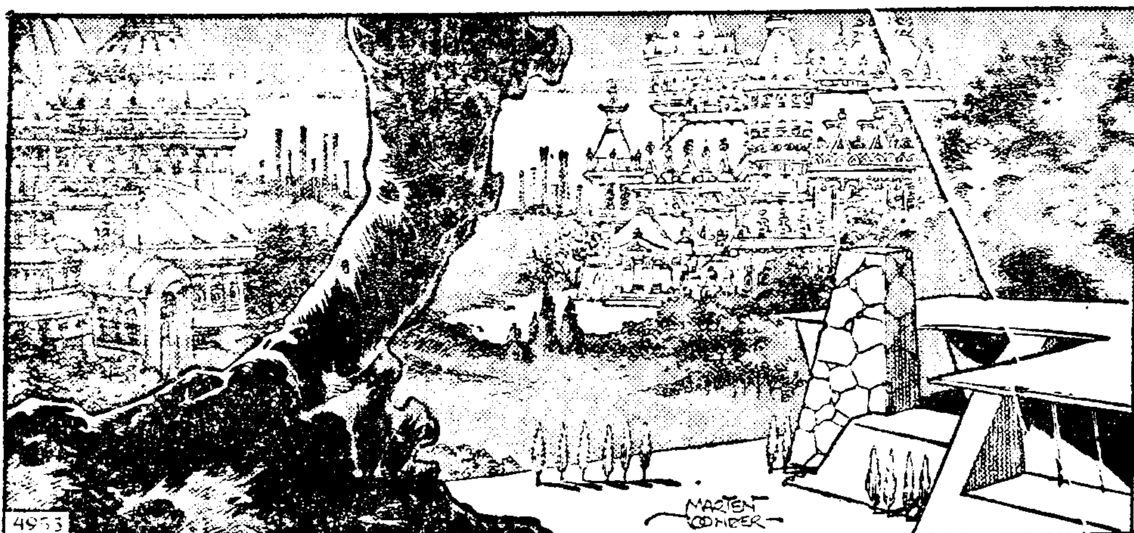
Juan Perón geopereerd

MADRID (ANP). — De Argentijnse oud-president Perón heeft maandag te Madrid een operatie wegens een prostaataandoening ondergaan. Hij heeft de ingreep goed doorstaan.

Eerste politieke tegenvaller voor astronaut Glenn

COLUMBUS (AFP). — Het bestuur van de Democratische Partij in de Amerikaanse staat Ohio heeft met 81 tegen 63 stemmen besloten de kandidatuur van Senator Stephen Young te blijven steunen bij de Senaatsverkiezingen en de voorverkiezingen hiervoor. Het bestuur nam dit besluit na kennis te hebben genomen van de kandidatuur van de 42-jarige ruimtevaarder kolonel John Glenn. De 74-jarige Stephen Young heeft sinds 1958 zitting in de Senaat.

Tom Poes en de Bovenbazen





4953. — Iedereen wil graag meer bezitten dan hij heeft, dat is begrijpelijk. Het is in de wereld echter ongelijk verdeeld; sommige lieden hebben niets en andere hebben alles. Voor de eerste soort is het leven gemakkelijk, want wanneer men niets heeft, is het mogelijk om meer te krijgen — en dat is leuk. Maar voor iemand die alles al heeft is de pret er af. Zo iemand is nooit meer blij wanneer hij wat krijgt; hij heeft immers al? In plaats daarvan moet hij altijd bang zijn, dat hij iets verliest, want dat is de enige mogelijkheid, die er voor hem over blijft. Een akelig idee, nietwaar? Toch bestaan er zulke stakkards — en het wordt tijd, dat hun stille strijd eindelijk eens uit de doeken gedaan wordt.

Dit is dus de geschiedenis van de bovenbazen, ook wel de grote hanzen of de bovenste tien genoemd. Ze hebben alles, en om sterker te staan tegenover de hebzuchtige wereld wonen ze in groepsverband in de Gouden Bergen, omringd door voetangels, klemmen en schrikdraad. Daar leiden ze een kommervol bestaan, dat ze dragelijk proberen te maken door hun bezittingen steeds opnieuw onder elkander te verdelen.

Zo kan men hierboven twee van het groepje aantreffen: Amos W. Steinhacker (die de olie en vijf negende van de ritssluitingen bezit) en Nahum Grind (die de motoren heeft).

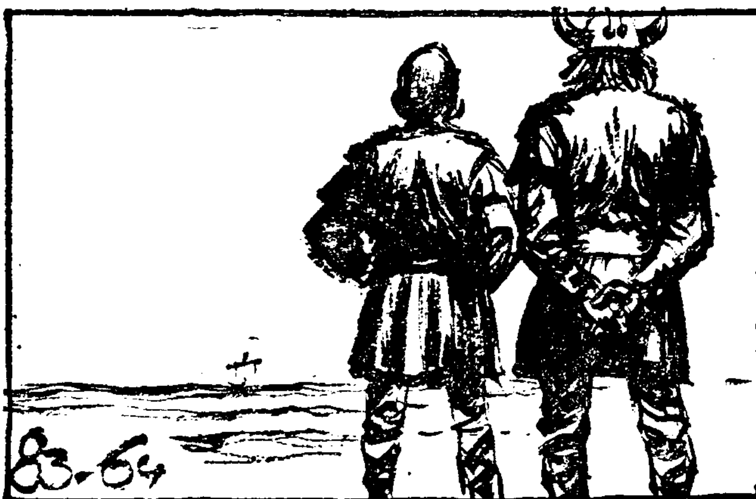
„Ik weet wat", sprak de laatste. „Als jij me nu een kwart van de petroleum geeft, krijg jij de plofmotoren van me."

De ander haalde echter de schouders op.

„Waarom?" vroeg hij vermoeid. „Ik vind er niets aan, N.G.! Het hangt me de keel uit. We hebben hier met z'n negenen Alles al en hoe we ook ruilen, er komt toch niets meer bij. Er moest eens iets gebeuren!"

„Gebeuren?" herhaalde Nahum Grind geschrokken. „Dat is gevaarlijk, A.W.S.!"

ERIC DE NOORMAN — HET RAADSEL EGIL







83—64. — De paar krijgers, die nog aanwezig zijn op de landingsplaats krijgen opdracht een graf te delven voor de ongelukkige Ulfa en met een somber gezicht richt Eric zijn blik naar zee, waar het schip, dat Wuffa roofde langzaam aan de kim verwijnt.

„Wat nu, Noorman? gromt Svein. „Wat maak je je druk om die nare blaag. Laat hem lopen, zó zijn we netjes van hem af, al moet ik zeggen, dat het mij spijt, dat ik hem zogezegd niet even in mijn vingers heb gehad." De komst van Leif met Erics krijgers wordt door Eric met vreugde begroet en haastig geeft de Noorman bevel vier schepen zeilklaar te maken. „Laat dat gestolen schip volgen door één boot", zegt hij, „de overige moeten regelrecht naar Noorwegen terugkeren en zo snel mogelijk. Zeg de koningin, dat ik terugkeer zodra hier alles in orde is." De aanvoerder knikt zwijgend en even later ziet Eric de schepen vertrekken. „Het is niet zo simpel als je denkt, Svein!" mompelt hij, „als Wuffa slim is, snel naar Noorwegen gaat en zich daar uitgeeft voor...... Egil, kunnen er rare dingen gebeuren......

En helaas, Wuffa is slim......

Stassen ambieert presidentschap

WASHINGTON (AFP). — Harold Stassen heeft maandag in Washington bekend gemaakt, dat hij bereid is om voor de vierde keer te trachten door de Republikeinse Partij aangewezen te worden als kandidaat voor het presidentschap van de V.S.

Stassen, wiens politieke loopbaan in 1948 begon en die, ondanks zijn pogingen, nooit kandidaat van de Republikeinse Partij voor het presidentschap is geweest, heeft meegedeeld, dat hij o.m. zijn kandidatuur zal stellen op de voorverkiezingen van de Republikeinse Partij in New Hampshire.

Aan allen die op enigerlei wijze hun medeleven hebben betoond bij het overlijden van

Mevrouw Henriette Louise Schotborgh-Pietersz

betuigen wij hierbij onze oprechte dank.

Bezoeken van rouwbeklag kunnen tot onze spijt niet worden afgewacht.

Namens de familie,
LOURENS H. SCHOTBORGH.

Curacao, 21 jan. 1964.

Van Geneeskunst en leefgewoonten Curiosa en Curacao

De tentoonstelling in het Curacaos Museum zal tot 1 februari a.s. nog te bezichtigen zijn.

Eilandgebied Curacao

De wnd. Gezaghebber van het Eilandgebied Curacao maakt bekend, dat de heer E. A. ELMONDALEK, wonende F. D. Rooseveltweg z/n een verzoekschrift aan het Bestuurscollege heeft gericht ter verkrijging van een vergunning ex de Hinderverordening Curacao (A.B. 1953 no. 21) i.v.m. de oprichting van een

KAARSENFABRIEK aan de Rooseveltweg z/n

welk verzoek, vanaf heden, gedurende veertien dagen ter visie ligt op het Centraal Bestuurskantoor, Scharlooweg no. 35, Afdeling Algemene Zaken, gedurende welk tijdvak een ieder het recht heeft schriftelijk zijn bezwaren tegen de oprichting kenbaar te maken.

De wnd. Gezaghebber,
W. G. DE HASETH.

De Heer en Mevrouw
Mensing - Van Meeteren
hebben het genoegen U kennis te geven van het voorgenomen huwelijk van hun dochter
Vigdis
met de Heer Raoul Humberto Jonckheer

De Heer en Mevrouw
Jonckheer - Hueck
hebben het genoegen U kennis te geven van het voorgenomen huwelijk van hun zoon
Raoul
met Mejuffrouw Vigdis Mensing

De voltrekking van het huwelijk zal D.V. plaatsvinden op zaterdag 8 februari 1964 om 19.30 uur ten kantore van de Burgerlijke Stand en om 20.00 uur in de kathedraal van de H. Rozenkrans te Pietermaai door de Weleerwaarde Pater P. Verbeek.

Receptie van 20.30 - 22.30 uur ten Huize Cas Coraweg 74.

Gelieve deze kennisgeving als een persoonlijke uitnodiging te beschouwen.

Cas Coraweg 74 — Hoogstraat 34.

Zachte en handige Chinese ouverture

Doorzichtig spel van premier Tsjoe-en-Lai

BIJ zijn aankomst op het vliegveld van Caïro op 14 december zei de Chinese minister-president Tsjoe-en-Lai in een even korte als duidelijke verklaring: „De volksrepubliek China groet alle kort geleden onafhankelijk geworden landen van Afrika, hun volkeren en alle volkeren van Afrika die voor hun onafhankelijkheid strijden. China voelt zich met hen onscheidbaar verbonden in de moedige strijd die deze volkeren voor hun vrijheid voeren". De eerste besprekingen met Nasser hebben meteen bewezen, dat China van plan is, zijn aanwezigheid in Afrika op het ogenblik te verstevigen en de reis van Tsjoe-en-Lai vormt de eerste, zeker niet de laatste stap in deze richting. Hoewel hij een veel te bekwame en ervaren diplomaat is om niet nauwkeurig rekening te houden met de voorzichtige en terughoudende politiek van vele Afrikaanse landen tegenover de grote mogendheden en blokken, zal het toch wel voor iedereen duidelijk zijn, dat China deze reis kennelijk heeft bedoeld als een manoeuvre, om de Russische invloed in Afrika te overvleugelen en de anti-Westelijke gevoelens in het voordeel van China uit te buiten, te moibliseren en misschien zelfs sterker te bundelen. In hoeverre dit lukt, zal hoogstens voor een gedeelte pas lang na deze eerste reis van Tsjoe-en-Lai naar Afrika — een tweede zal volgen — naar buiten zichtbaar worden. Voorlopig kan alleen gezegd worden: tijdstip, keuze van gesprekspartners en de oriëntering van de politieke gedachtewisseling zijn zeer goed gekozen en zullen China zeker nieuwe mogelijkheden openen.

Peking werpt zich op ten voorbeeld

Het is bovendien geen nieuw terrein, waarop China zich beweegt — het moge waar zijn, dat de leiders van Rood-China tot nu toe op het wereldterrein lang niet zo mobiel waren als Chroesjtsjev en de zijnen. Ze beperkten zich tot de omringende Aziatische landen met alle voorzichtigheid, zoals Tibet (zo lang dit nog niet bezet was), India, Indonesië. In het najaar van 1956, tijdens de Poolse en Hongaarse crisis, verscheen Tsjoe-en-Lai in Boedapest, Warschau en Moskou, kennelijk in opdracht van Mao-tse-Toeng, om een bemiddelende rol tussen Moskou en zijn opstandige satellieten te spelen. Een politieke gebeurtenis van niet geringe historische betekenis: voor het eerst in de Europese geschiedenis was toen een Chinese staatsman naar Europa gekomen om actief in te grijpen in de verhoudingen van Europese landen onder elkaar.

Goed voorbereid

Dit was een incident dat echter geen geïsoleerd feit vormt: de Chinezen hebben hun belangstelling voor Europa niet verloren. Zie het politieke bruggehoofd, dat zij in Albanië hebben opgericht en zie de activiteit binnen de communistische partijen in Frankrijk, België en Italië, die de laatste maanden sterk is toegenomen en o.m. in vele nieuwe publikaties van Chinese origine uitdrukking vindt.

Afrika heeft echter een veel grotere en wijdere politieke betekenis en de reis van Tsjoe-en-Lai vormt

door
Dr K. J. Hahn

in de Afrikaanse landen een belangrijke ouverture, die zorgvuldig is voorbereid. Rood-China is zich volkomen van de moeilijkheden bewust, die het bij de ontmoeting met Afrikaanse staatsleden te verwachten heeft: van de 33 Afrikaanse staten hebben er tot nu toe slechts tien de volksrepubliek China officieel erkend. De werkelijke gevoelens tegenover China komen hierin echter niet voldoende tot uitdrukking.

Bij de nationale feestdag van Rood-China waren veertien Afrikaanse landen vertegenwoordigd. Peking bewerkt namelijk sinds jaren de Afrikaanse landen op verschillende manieren: door uitnodiging van Afrikaanse leiders, door verspreiding van propaganda — vooral van de Chinese revolutionaire oorlogsleer die in de gebieden op landen als Algerije een diepe indruk maakten en de guerrillatactiek van de FLN sterk heeft beïnvloed — Rood-Chinese radiostations zenden per dag ruim programma's voor Afrika in verschillende talen uit. Op 30 november werd in Peking een Afrika-dag gehouden onder het motto: „Het imperialisme moet weg uit Afrika" en een verklaring werd aan geheel Afrika plechtig de volledige steun van de 650 miljoen Chinezen toegezegd. De indruk ontstaat nu, dat Afrika een bepaalde voorrang voor alle andere landen en continenten gekregen heeft en dat de reis van Tsjoe en Lai en de Chinese minister van Buitenlandse Zaken Tsjen Yi hiervan de eerste consequentie is.

Rood-China tracht hiermee een kaart te spelen, die het al lang heeft voorbereid en klaar gehouden: reeds in 1955 op de conferentie van Bandoeng heeft het getracht de niet-gecompromitteerde, neutrale landen van Azië en Afrika in een politiek en militair verbond van gekleurde volkeren samen te vatten en natuurlijk de leiding van dit verbond op zich te nemen. In eerste aanleg waren Pakistan en Indonesië hierbij wel geïnteresseerd, maar India en ook Egypte wilden er niets van weten. China heeft deze gedachte nooit laten varen en het is bekend, dat in de ideologische en politieke discussie met de Russische communisten Rood-China hoe langer hoe meer ook het ressentiment van de onderdrukte gekleurde volkeren tegenover de grote mogendheden van het blanke ras heeft doen gelden. De Russen hebben in hun lang antwoord op de 25 stellingen van Peking niet zonder reden enkele gevallen geciteerd, waarbij het juist de Rood-Chinezen waren, die Russische waarnemers van de conferenties van de Afro-Aziatische landen geweerd hebben.

Het is echter niet alleen het antikolonialisme, dat de Chinezen voortdurend als bindmiddel met de Afrikanen naar voren brengen. Het is een geheel van gevoelens, ervaringen en aspiraties dat zij zo bespelen om bij de Afrikanen als de grote bondgenoot in de strijd om de vrijheid te gelden. Zij hebben de Westelijke landen, de Russen incluis, hun oude verdragen met China verweten, op grond waarvan bij voorbeeld Rusland in de negentiende eeuw de provincie Sinkiang verwierf. Dit is een bewijs, dat zij als de grote anti-kolonialisten ook het „grote-mogendheden-chauvinisme" van de Russen aan de kaak stellen.

Nauwkeurige uitleg

Ze leggen de Afrikanen in hun uitzendingen, publikaties en directe politieke contacten nauwkeurig uit, dat het Chinese voorbeeld van de revolutionaire vrijheidsoorlog en de sprong uit de agrarische primitiviteit naar een machtig en geïndustrialiseerd land, dat éénvierde van de mensheid omvat, eigenlijk het enige voorbeeld is dat ook voor de weg van het Afrikaanse continent geldt.

De Chinezen hopen de Afrikanen ervan te overtuigen, dat niet Rusland de juiste methode toepast, om de Afrikanen te helpen want Moskou heeft te veel toegegeven aan de eisen van de imperialisten (zie Cuba) en het werkt niet voldoende samen met de nationalistische, anti-Westelijke stromingen in de Afro-Aziatische landen, die onder de leiding van het revolutionaire volk een belangrijke bijdrage tot de onafhankelijkheid van Afrika kunnen leveren.

Tussen deze bijzondere Chinese lijn, die zich dus van de Russische duidelijk wil onderscheiden en het „actieve neutralisme" van Nasser en niet weinige andere Afrikaanse landen is natuurlijk nogal verschil. Tsjoe-en-Lai hoopt echter deze verschillen te verkleinen of te doen verdwijnen. Zo heeft hij natuurlijk bij zijn gesprek met Nasser te horen gekregen, dat men het Chinese optreden tegen Nehroe in het opzichten verwerpelijk vindt in geheél Afrika, waar Nehroe een groot prestige als verdediger van de eigen positie van de gekleurde landen geniet. Tsjoe en Lai heeft dan ook meteen toegezegd, dat hij bereid is met Nehroe in Peking te spreken om een vreedzame oplossing te vinden. Ook gaf hij te kennen dat hij de moord op Kennedy een vreselijke misdaad vond — hoewel de gehele Chinese pers over de dood van de Amerikaanse president alleen maar verheugd scheen.

Niet storen...

Tsjoe-en-Lai speelt het Afrikaanse spel op de hem zeer eigen zachte, handige en diplomatieke wijze. Hij begreep, dat Nasser hem met opzet de Assoeandam liet zien, die met Russisch kapitaal en fabrieken, die met Duits en Italiaans geld zijn gebouwd. Ook de goede betrekkingen met Amerika werden niet verzwegen. Tsjoe-en-Lai zal deze neutrale koers van Egypte niet willen storen. Elke polemische toon in zijn optreden tegenover Rusland of Amerika werd dan ook onderdrukt. Maar de strijd tegen de imperialisten van Angola, Mozambique, Portugees Guinea, Zuid-Afrika etc. vindt in China een bondgenoot, die ook tot politieke, economische en militaire steun bereid is.

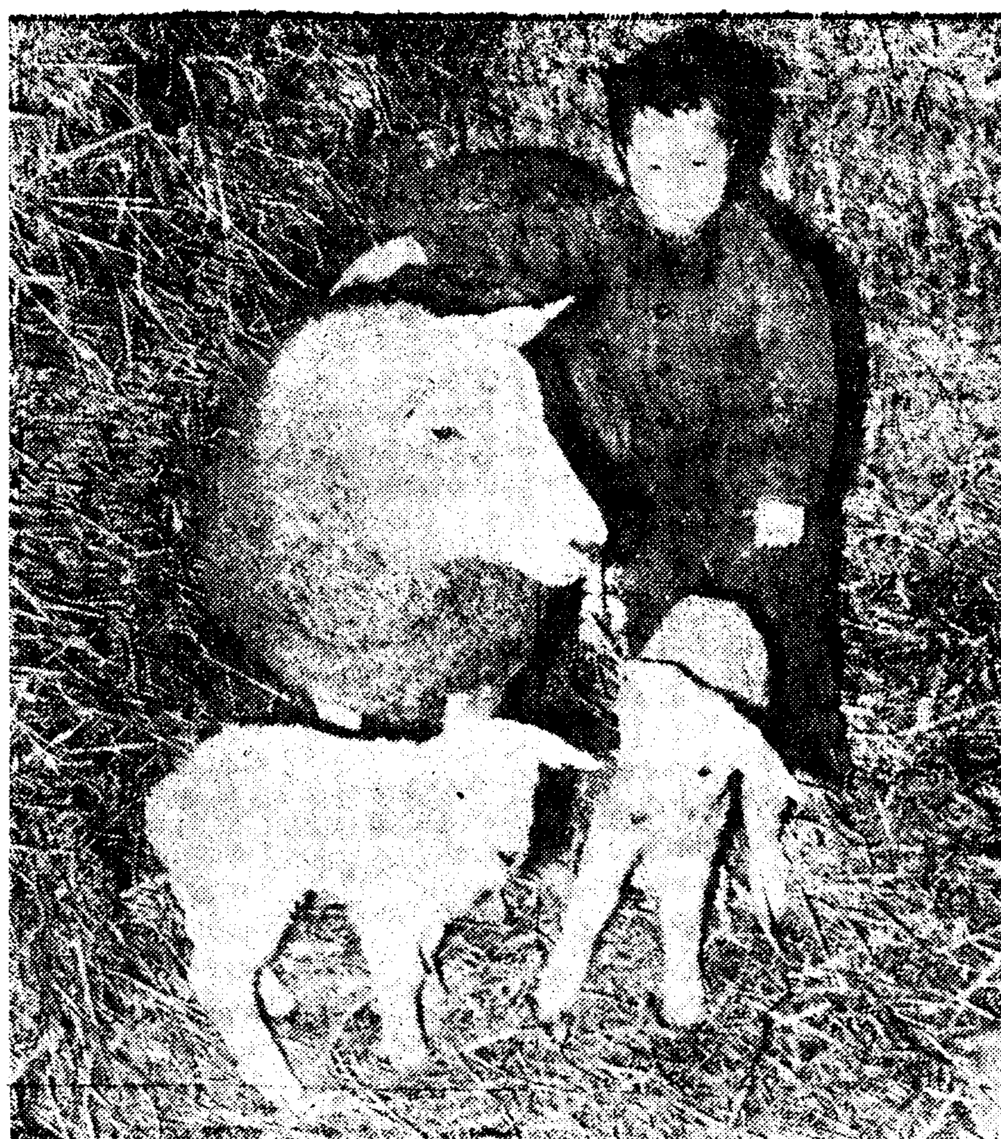
Hetzelfde bleek ook uit de besprekingen met Ben Bella: de Algerijnen, die reeds tijdens de burgeroorlog onder Ferhat Abbas in Peking op bezoek waren en zowel methodisch als zuiver militair steun uit Rood-China ontvangen hebben, zijn onder alle Afrikaanse landen vermoedelijk het meest onder de indruk gekomen van de Rood Chinese revolutionaire tactiek en het revolutionaire programma van Mao tse Toeng.

Belangrijke rol

Ben Bella is bezield door een ongeremd expansief revolutionair denken, dat bewust op de ideeën van Mao geïnspireerd is. Algerije wil zo als Egypte een socialistische republiek zijn en vanuit dit denken geheel Noord-Afrika onder zijn invloed krijgen. Rood China kan hierbij een belangrijke rol spelen. Ook Ben Bella kan zich echter niet veroorloven, zich geheel aan één blok of één grote mogendheid te binden: bij de aankomst van Tsjoe-en-Lai ontbrak onder de aanwezige buitenlandse diplomaten de Russische ambassadeur, die juist met een officiële Algerijnse delegatie in Moskou was. Moskou was zeer verontrust over de Afrikaanse onderneming van China en Chroesjtsjev heeft niet alleen in een uitvoerig interview aan Algerijnse journalisten, maar ook in een lange nota aan Ben Bella de beginselen van de vreedzame coëxistentie uiteengezet. Deze nota, die precies één dag voor Tsjoe-en-Lai in Algerije aankwam, bevatte gedachten, die door Ben Bella in zijn welkomstwoord aan de Chinese premier zijn verwerkt. Ook Tito trachtte meteen de Chinese actie te torppederen door op dezelfde dag bekend te maken, dat binnenkort een tweede congres van de neutrale landen in Belgrado zal worden gehouden.

De Deense beeldhouwer Gonnar Westman is de ontwerper van deze evenwichtsbalk in Vikingstijl, welke een plaatsje zal krijgen in het Deense Paviljoen op de wereldtentoonstelling in New York. Na afloop van de tentoonstelling gaat het toestel naar een speeltuin op Coney-Island.





Terwijl het buiten hard vriest, zijn in de warme stal van veehouder Van den Broek aan de Spaarnwouderdijk in Amsterdam twee lammetjes geboren. De 3-jarige Nico de Jong, een buurjongetje, mag op moeder schaap en de kleintjes passen.

Gezamenlijke pers in Nederland doet beroep voor gunstiger klimaat

DEN HAAG. — Dezer dagen hebben de Nederlandse dagbladdirecties en hoofdredacteuren regering en Staten-Generaal een nota voorgelegd waarin dringend om maatregelen op korte termijn wordt gevraagd om de Nederlandse dagbladpers te kunnen beschermen tegen een ontwikkeling welke de goede voorlichting in Nederland ernstig in gevaar gaat brengen. Met grote nadruk wordt er in de nota op gewezen dat hier niet alleen economische belangen op het spel staan, maar ook de totale maatschappelijke betekenis van de Nederlandse pers.

De concrete maatregelen waarom gevraagd wordt, komen onder meer neer op:

1 Een ander overheidsbeleid ter zake van de abonnementsprijzen en advertentietarieven in het dagbladbedrijf.

2 Afschaffing van de omzetbelasting en invoerrechten op krantepapier en, als dit laatste niet onmiddellijk te verwezenlijken valt, toekenning van contingenten met vrijdom van recht op al het krantepapier dat buiten E.E.G.-landen om in Nederland wordt ingevoerd.

3 Afschaffing van invoerrechten en belastingen op technische installaties die voor het vervaardigen van kranten worden gebruikt.

4 Geen overheidsbemoeiingen meer met de Regelen voor het Advertentiewezen.

5 Wanneer het in Nederland tot reclametelevisie komt een zodanige besluitvorming, dat de Nederlandse dagbladen erbij worden ingeschakeld, zodat ze reëel gecompenseerd worden voor de te verwachten verliezen.

6 In het algemeen een regeringsbeleid ter zake van de integratie, dat de Nederlandse dagbladpers geen ernstige nadelen van de ontwikkeling van de E.E.G. zal ondervinden.

Directie en hoofdredacteuren stellen nadrukkelijk, dat ze in Nederland van geen perssubsidies willen weten, omdat dan de onafhankelijkheid van de voorlichting in gevaar gebracht wordt. Zij vragen slechts, dat omstandigheden worden weggenomen, welke op het ogenblik een gezonde exploitatie van dagbladen in de weg staat.

In dit laatste verband wordt de regering en volksvertegenwoordiging onder de aandacht gebracht, dat sinds 1950 ook in Nederland binnen de dagbladwereld een duidelijke concentratie tendens waarneembaar is. Het aantal zelfstandige dagbladondernemingen is tussen begin 1950 en begin 1964 van zestig tot vijftig gedaald: bij het verdwijnen van enkele van bedoelde ondernemingen heeft de gewenste variatie en spreiding in de voorlichting ongetwijfeld schade geleden.

De nota — ingediend onder verantwoordelijkheid van de Vereniging De Nederlandse Dagbladpers en het Nederlands Genootschap van Hoofdredacteuren — begint met paragrafen waarin overheid en parlement onder ogen wordt gebracht, dat persvrijheid niet alleen het achterwege blijven van overheidsinmenging vraagt maar ook dat de kranten de mogelijkheid behouden om financieel onafhankelijk te blijven en niet aangewezen te worden op subsidies.

In de moderne tijd is, alleen technisch al, de exploitatie van een krant zo kapitaalsintensief geworden, dat nieuwe kranten vrijwel niet ontstaan en bestaande kranten vaak een harde strijd om het bestaan moeten voeren, een strijd die niet in de eerste plaats een gevolg is van concurrentie. Nog is er in Nederland een redelijke verscheidenheid van dag- en nieuwsbladen. Maar bijna elke krant die moet worden opgeheven of opgaat in een ander blad, moet een verlies aan verscheidenheid worden geconstateerd. De publieke functie van de pers kan daarbij geweld aan worden gedaan.

Dat de krant bij het maatschappelijk gebeuren — zowel in de overheidssector als daarbuiten — als kritisch buitenstaander en als doorgever van gedachten onmisbaar is, is algemeen erkend. De verschijning van radio en televisie hebben deze publieke functie van de krant — „vuurtoren voor de burger" — nog versterkt. Voor het verbreiden van gedachten, van overwegingen, van beoordelingen, van argumentaties blijft — alle snelle ontwikkelingen van andere communicatiemiddelen ten spijt — het geschreven woord immers het middel bij uitstek. Een middel waaraan zelfs hogere eisen worden gesteld, nu radio en televisie zo belangrijk ertoe bijdragen om de horizon van de burger te verruimen.

*

Een 26-jarige negerin en haar acht kinderen zijn in hun outen tweekamerwoning nabij Port Norris, New Jersey, verbrand. De vloer van de woning raakte in brand door de hitte van een ondeugelijke kachel. De slachtoffers werden in hun slaap verrast. De vader werkte op zee in een oesterboot. (RTR)

Actie „Diepvries" met -20 in bar Noorwegen

Nieuwe training bij luchtmacht

(van onze correspondent)

DEN HAAG — Donderdag begonnen 27 leden van de Nederlandse luchtmacht aan een oefening „Diepvries" in midden-Noorwegen die tot 25 januari duurt. Afgezonderd in de barre kou van de plaats Vesleskaugom moeten ze proberen in zo primitief mogelijke omstandigheden acht dagen te overwinteren en er heelhuids af te komen. En dan te bedenken, dat de temperatuur zich op het ogenblik in midden-Noorwegen al rond 20 graden onder nul beweegt.

De luchtmachtmannen, afkomstig van de vliegbasis Eindhoven begonnen bij aankomst eerst aan hun onderkomens. Ze beschikken voor het eten alleen over wat noodrantsoenen. De rest moeten ze proberen te „versieren" met gevangen dieren uit de wildernis, of met andere eetbare voorwerpen, waar ze die ook kunnen opscharrelen. Zo gemakkelijk zal dat niet gaan, want zij komen in een praktisch onbewoonbaar deel van Noorwegen terecht, waar geen enkele normale verbinding is. Ski's krijgen ze niet mee. Als ze op stap willen, moeten ze eerst sneeuwlatten maken van takken en skistokken van wat dikker hout. Elektrisch licht kennen ze niet. Een kaarsje is alles, wat hun wat licht geeft in hun iglo's. En slapen? Dat doen ze op een paar opgeblazen rubberboten, met als dekens hun eigen kleren, plunjezakken en parachutelappen.

Het is een nieuwe training voor de bemanning van de lichte bommenwerpers. Deze leggen vrij grote afstanden af en ook hun kan wat gebeuren, zodat ze op zee of in de barre wildernis van van Scandinavië terecht kunnen komen. Dan zal het zaak zijn zich met de primitiefste middelen te behelpen, totdat zij in de bewoonde wereld gekomen zijn, of tot ze gered worden.

Leiders zijn majoor Verheij en kapitein Babeliowsky uit Soesterberg, dezelfde officieren, die van de zomer leiding hebben gegeven aan de mannen, die 80 km in zee bij Vlissingen 24 uur op een reddingvlot gedobberd hebben. Zij zullen ook in Vesleskaugom de gedragingen van de overwinteraars precies nagaan en daarover een rapport opstellen.

Een groot avontuur van een kleine boot

Bertie was in de vakantie met zijn vader en zijn moeder naar zee geweest. En net zoals de meeste andere kleine jongens, had Bertie schelpjes gezocht en er een emmertje vol van mee naar huis genomen. Daar waren de schelpjes nu, samen met de zandvormpjes, het bootje en Bertie's schop, opgeborgen in de speelgoedkast. Dat was een hele verandering voor de schelpjes, die altijd aan het strand bij het grote water gewoond hadden. Geen wonder, dat ze met hun zachte schelpenstemmetjes de hele dag voor verhaaltjes van de zee vertelden. Het was jammer dat Bertie die verhaaltjes niet horen kon. Maar Bertie's bootje hoorde wel. En hij genoot ervan, want hij was ook mee geweest naar de zee en hij vond het fijn om er nog eens wat over te horen.

Op een nacht, toen iedereen in huis sliep, zeiden de schelpjes tegen Bertie's boot: „We zijn een beetje verdrietig. Vandaag is hét groot feest op zee. De schelpenkoningin is jarig. Maar wij zijn er niet bij, omdat Bertie ons meegenomen heeft". Het bootje probeerde de schelpjes wat te troosten. „Kom, kom", zei hij, „hier maak je weer andere feesten mee. Als Bertie jarig is bijvoorbeeld. Dan komen er een heleboel jongetjes en dan is het reuze leuk".

Maar de schelpjes bleven maar zuchten over hun jarige schelpenkoningin. En opeens zei er een: „Och bootje, jij zou ons best even naar haar toe kunnen brengen. Wij weten precies hoe ver we moeten varen. om bij het schelpenkasteel te komen"

„Och ja, dat zou fijn zijn. Mogen we instappen?" riepen toen alle schelpjes. Maar het bootje bromde verschrikt: „Hola jongens, wacht nou eens even. Ik ben een boot en varen kan ik wel. Maar hoe komen we aan de zee?"

Daar hadden de schelpjes nog niet over nagedacht en ze begonnen weer zo verdrietig te suizelen, dat het bootje er maar gauw wat op verzon. „Bertie heeft een grote vrachtauto van plastic", zei hij. „Ik zal vragen of hij ons naar de zee wil rijden". Dat vonden de schelpjes een prachtig idee en gelukkig maar dat de auto er dadelijk voor te vinden was. „Ik hou wel van zo'n karweitje", lachte hij. „Ik sta gewoon te popelen van ongeduld om eens weg te komen uit de speelgoedkast".

De schelpjes duwden het bootje op de vrachtauto, klommen er allemaal in en daarna begon de reis. De pop van Berties zusje was zo vriendelijk om het raam wat omhoog te schuiven. „Ik laat jullie morgenvroeg weer binnen ook", beloofde ze. De vrachtauto reed met een vaartje regelrecht naar zee. „Hoera", riepen de schelpjes. Ze stapten uit, trokken het bootje in het water in klommen er toen weer in. „Wachten tot we terugkomen", riep de kleine boot tegen de vrachtauto". Meteen dobberde hij al over de golven. Het was wel vreemd hoor! Heel anders dan in de vakantie, toen Bertie erbij was geweest en nog een heleboel andere kinderen. De zee leek nu nog veel groter. Gelukkig maar dat de schelpjes er waren, anders zou het bootje zeker een beetje bang geworden zijn. Toen ze een klein poosje gevaren hadden, begonnen alle schelpjes „Lang zal ze leven" te zingen. En het duurde nog geen minuutje of daar kwam de schelpenkoningin boven water. Ze zag er heel mooi uit, met een kroon van bloedkoralen en een jurkje van gesponnen zeewier. „Dat



is nog eens een verrassing", riep ze blij. „Allemaal meegenomen kindertjes van mij. Hoe gaat het met jullie?"

„Goed, goed", riepen de schelpjes. „Maar we konden u toch heus niet vergeten. We wilden u graag feliciteren met uw verjaardag. En dit bootje was zo vriendelijk om ons hierheen te varen".

„Dat is echt lief", lachte de schelpenkoningin. „Daarom zal ik jullie maar niet meenemen in mijn schelpenkasteel onder water. Want het bootje zou dan alleen achter moeten blijven. Hij kan niet onder water. Maar in plaats daarvan kom ik ook in de boot en gaan we samen een eindje varen..."

Dat vonden de schelpen reuzefijn. Ze schikten een eindje op en de jarige schelpenkoningin kwam tussen hen inzitten. En wie kwamen daar nog meer? Drie dikke krabbetjes, die muziek maakten. „Nu ben ik een echte plezierboot", dacht het bootje van Bertie. „Een plezierboot voor een koningin nog wel. Dat moest Bertie eens kunnen zien!" Hij danste over de golven en schommelde heen en weer op de maat van de muziek. Maar zelfs aan het leukste boottochtje moet een-einde komen. De schelpenkoningin moest naar huis. In haar kasteel waren allerlei zeeprinsessen op visite, daar hoorde ze natuurlijk bij te zijn. Daarom nam ze afscheid van de schelpjes en van Bertie's boot en verdween onder water.

De schelpjes glansden van plezier. Heb je er spijt van, dat je ons hebt weggebracht?" vroegen ze. „Nee hoor, geen sprietje", zei de boot. Dat zou hij vast niet gezegd hebben, als hij geweten had, dat de vrachtauto, de plasticvrachtauto, die hem naar huis moest brengen, weg was. Ja, die vrachtauto had al die tijd op het strand moeten wachten en dat was eigenlijk ook wel erg saai. „Nou sta ik alweer stil", had de vrachtauto in zichzelf gezegd, „en ik wou nog wel zo graag heel hard rijden". Plotseling kwam er een duinhaasje aangelopen. „Hallo", zei het duinhaasje, „ben jij een echte auto, die rijden kan?"

‚Nou, je snapt het al! De vrachtauto wilde natuurlijk dolgraag laten zien hoe echt hij was. „Stap maar in", zei hij tegen het haasje en daar reden ze de duinen in. Het haasje was reuze in zijn schik, want hij had nog nooit in een echte auto gereden. Het flapperde met zijn lange oren van opwinding. En de auto reed „rrrt" de helling af, hubbel-de-bubbel door een kuil en daarna helemaal schuin de bocht door. Het duurde een hele, hele poos voor de vrachtauto aan het bootje met de schelpjes dacht. „Hela", zei hij verschrikt, „we moeten terug, meneer duinhaas. Hoe kunnen we het vlugst aan het strand komen?"

„Um-um", zei het haasje, want ze hadden zo ver en zo hard gereden, dat hij het ook niet precies meer wist. „Naar rechts", zei hij toen en de auto zette het op een rijden. „Och nee", het was fout, wat het haasje gezegd had. In plaats van naar de zee, reden ze helemaal de verkeerde kant uit. „Ik denk dat ik me vergist heb", zei het haasje. „Daar was ik al bang voor", bromde de vrachtauto. „Maar als hij niet weet, weet ik het helemaal niet. Jij bent tenslotte bekend in deze streken". „Dat is wel zo", knikte het haasje een beetje beschaamd. „Maar de duinen lijken allemaal erg op elkaar. Rij nu maar weer eens naar links. Misschien komen we er dan. Maar zeker weet ik het niet..." Och, en ondertussen stond Bertie's bootje vol onrust op het strand.

„Hoe kom ik ooit weer thuis?" dacht het. „Waar kan die auto nu gebleven zijn?"

De auto hubbelde en bubbelde verder en opeens zag hij een paaltje staan waarop geschreven stond: „Naar het strand: 1 kilometer". Er stond een grote pijl bij en toen was de weg gauw gevonden. Wat waren het bootje en de schelpjes blij, toen hij eindelijk kwam aangereden. Van blijdschap vergaten ze te mopperen en toch waren ze eigenlijk ook boos geweest. „Het is een klein beetje mijn schuld", zei het duinhaasje. „Een klein beetje?" pufte de vrachtauto. „Laten we zeggen: een groot beetje", zei het haasje toen. „Maar nu zal ik jullie helpen". Hij duwde de boot met de schelpjes in de vrachtauto en wuifde ze na, tot ze in de verte verdwenen.

„Welkom thuis", zei de pop van Bertie's zusje, toen ze eindelijk weer binnen kwamen. En daarmee was het grote avontuur van het kleine bootje afgelopen. Maar nog alle nachten vertellen de schelpjes hun verhaaltjes over de zee. En als de schelpenkoningin weer jarig is, wie weet, begint het grote avontuur dan nog eens opnieuw.

LEA SMULDERS

„Baffin" begint rondom Aruba aan wetenschappelijk onderzoek

ARUBA Agenda

KANTOOR AMIGOE DI ARUBA — Havenstraat 7 tel. 1233

DINSDAG
BIOSCOPEN — Oranjestad: De Veer 8.30: Ojos tapatios — Alle leeftijden: Rialto 8.00: Mal de amores — 18 jaar; Santa Cruz: Aurora 8.00: Cuando viva Villa es la muerte — 18 jaar; San Nicolas: Principal 8.00: The rape of the Sabines — 18 jaar; Savaneta 8.00: Hercules verovert Atlantis — Alle leeftijden;

BOTICA — Oranjestad: Botica Oduber tel. 1780; San Nicolas: Botica San Lucas tel. 5119
WIT GELE KRUIS — Oranjestad — Zr. Emalda; Santa Cruz — Zr. Ludoradera — Zr. Felicitas; San Pedro Hospital tel. 2200

Erecomité CCCA

ORANJESTAD. — Het bestuur van het Centrale Carnaval Comité Aruba heeft de heer Albert (Boci) Arends benoemd tot lid van het erecomité i.v.m. het tweede lustrum van het Arubaanse Carnaval. Hij vertegenwoordigt in deze zijn vader, wijlen Eric Arends, die tien jaar geleden het initiatief nam tot de carnavalsviering en ook voorzitter van het comité was.

Drie masten van 35 m. worden in zee geplaatst

(Van de redactie Aruba)

ORANJESTAD — Het 3500 ton metende onderzoekingsvaartuig, tevens ijsbreker, „Baffin", is afgelopen weekend de haven van Oranjestad binnengelopen. Tot 1 maart zullen in de wateren nabij de kust van Aruba hydrografische waarnemingen worden gedaan. Het betreft hier een onderzoek, hetwelk gehouden zal worden door het „Bedford Institute of Oceanography" (Canada) en het „Woods Hole Oceanographie Institution" (USA), welke beide behoren tot de grootste instellingen op dit gebied ter wereld.

Aan boord van de „Baffin" vertelde dr L. A. Doe, de leider van de Canadese groep, het een en ander over de onderzoekingen, die de komende weken zullen plaats vinden. Vorig jaar heeft een groep geleerden o.l.v. dr E. B. Kraus, die aan boord is als leider van de Amerikaanse groep, een tocht door het Caribisch gebied gemaakt om de beste plaatsen uit te zoeken, waar onderzoekingen zouden kunnen worden verricht. De keuze viel daarbij op Aruba, omdat dit eiland laag en vlak is; de passaatwind regelmatig waait en er ruime mogelijkheden voor bevoorrading e.d. zijn. Voorts noemde hij het gunstige klimaat en het warme water.

Mast in aanbouw

Het onderzoek wordt onder andere ingesteld om een inzicht te krijgen in de warmte uitwisseling tussen lucht en zeewater. Tot het doen van deze waarnemingen zullen twee boeien worden gelegd en drie masten geplaatst. Deze masten hebben een totale lengte van 35 meter. Ruim 22 meter zit onder water, daarboven op drie meter hoogte komt een platform, waarop gewerkt kan worden; daarboven rijst een 10 meter hoge mast uit.

Gistermiddag was men op de kade druk doende met het in elkaar zetten van de eerste mast, die begin volgende week ten noorden van de noordpunt van Aruba zal worden geplaatst, een of twee mijl uit de kust. De mast wordt voorzien van een wit schitterlicht.

Metingen boven zee

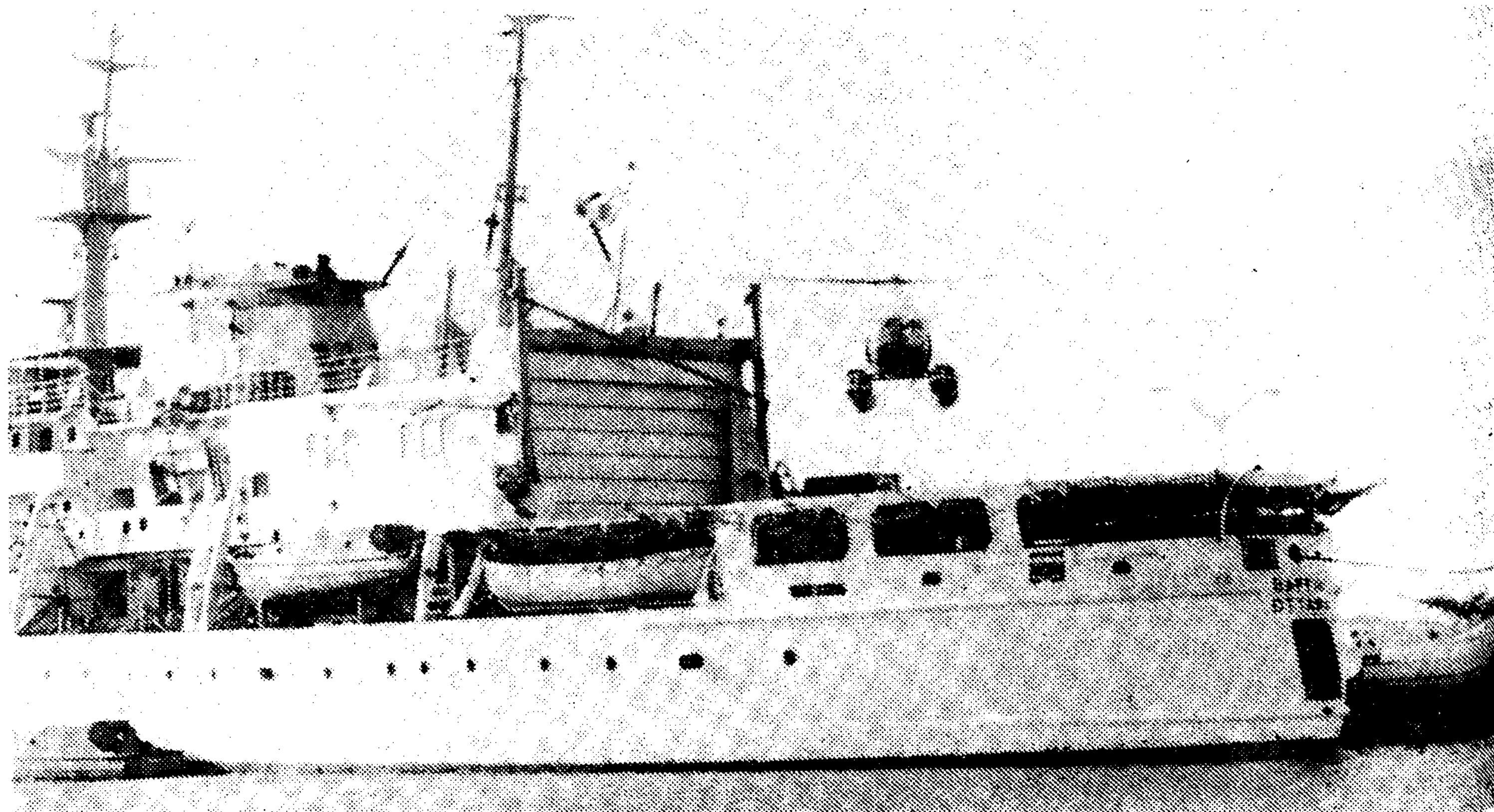
Met nadruk stelde dr Doe, dat het hier geen militaire noch economische onderneming betreft, doch een zuivere wetenschappelijke. Bij dit onderzoek worden tevens instrumenten getest, die door opvarenden van het schip zelf vervaardigd of ontworpen werden.

Geregeld zullen metingen worden gedaan van de kracht van de wind boven de zee. Dit is belangrijk in verband met vormen van golven en de kracht hiervan. Plannen bestaan om eventueel volgend jaar opnieuw een bezoek aan Aruba te brengen om onderzoekingen in te stellen naar de verdamping en uitstraling. Dit is o.m. belangrijk voor de invloed op weer en klimaat.

Aan boord van het schip bevindt zich een helicopter, die de verbindingen onderhoudt tussen schip en de verschillende onderzoekingspunten.

Het schip werd in 1956 gebouwd en genoemd naar de Britse zeevaarder en ontdekkingsreiziger William Baffin (1584 — 1622). William Baffin maakte vele tochten naar de Pool, waar het schip ook verschillende onderzoekingen verrichtte. Hij was de eerste, die het denkbeeld, de lengte op zee te bepalen uit de culminatietijden van de maan, met succes praktisch toepaste.

Aan boord van het schip bevinden zich 90 personen, van wie er 22 behoren tot de Canadese en Amerikaanse onderzoekingsgroep. Voorts bevindt zich aan boord de heer Car Lunney van de National Film Board Ottawa, die de onderzoekingen op de gevoelige plaat en film vastlegt. Verder Gordon Mesley van de Canadian Broadcasting Corporation. Geregeld worden verslagen van deze onderzoekingstocht naar de verschillende onderzoekingscentra gezonden.



Juist stijgt de helicopter op van het achterschip van de „Baffin". Het onderzoek is nog niet begonnen; het gebeurt slechts ten gerieve van een plaatje.

Diefstal en vernieling, buitenslaapje en duif

SAN NICOLAAS. — Door de recherche te San Nicolas werd de 15-jarige E.W. aangehouden en ingesloten. Hij bekend tot viermaal toe in woningen te San Nicolas te hebben ingebroken. Het onderzoek wordt voortgezet.

In de nacht van zaterdag op zondag werd door de nachtwaker van de chemische fabrieken te Barcadera de 48-jarige werkman A.D. op heterdaad betrapt, toen hij trachtte in te breken. Hij werd aan de politie overgeleverd, die hem voor nader onderzoek heeft ingesloten.

In de Arendstraat werd de publieke telefooncel door nog onbekende daders vernield. De draad werd doorgesneden en de hoorn kapot gemaakt. De recherche heeft de zaak in onderzoek.

Bij de politie in Oranjestad werd aangifte gedaan van de diefstal van een rijwiel, dat voor de politiewacht stond. De eigenaar was naar de bioscoop gegaan en vond bij terugkomst zijn rijwiel niet meer.

Op een open terrein, gelegen tussen de Boerhavestraat en Fahrenheitstraat in Oranjestad werd brand gemeld. Bij aankomst van de brandweer bleek, dat een vuilnishoop in brand stond. Het vuur werd spoedig geblust.

In San Nicolas werd in de morgenuren om half één assistentie gevraagd voor een dronken man, die op de veranda van een woonhuis lag te slapen. Hij had, voordat hij in slaap viel, een jaloezie gebroken. Hij werd door de politie ter ontnuchtering ingesloten.

Aan de politiewacht te Oranjestad werd een postduif gebracht. Deze was afkomstig van Curaçao en droeg als kenteken: Curaçao 1961, SCI 89. De duif is ondergebracht bij de heer O. R. Davelaar aan de Stadionweg te Oranjestad.

Bedrijfsvoetbal

ORANJESTAD. — De eerste uitslagen van de bedrijfsvoetbal competitie, die afgelopen weekend begon, zijn: Elmar tegen Martijn en Aruba Metal 4 2; HBU — Gebrs. van Swaay 0-5, Caribbean Hotel — Mercurius 1-1. Bestuurskantoor — PTT 1 0. Bodegom — La Esperanza 3-5, Aruba Chemical Industrie — Petrona & Croes 1 0. Dohykad — WEB 2 1 en AOB San Nicolas — AOB Oranjestad 2 2.

Veilig-rijder no 1

SEROE COLORADO. — De heer Rupert Angela, watertruckchauffeur bij Lago, heeft de afgelopen 25 jaar in totaal f. 1000 extra uitkering ontvangen, wegens zijn veilig-rijden. Door de Lago wordt aan haar chauffeurs, die een kwartaal zonder ongelukken rijden, een beloning van f. 10 toegekend. Rupert Angela, die in 1939 als chauffeur bij de Lago in dienst trad, heeft afgelopen week zijn laaste uitkering van f. 10 ontvangen. Hij is de veiligst rijdende chauffeur van Lago.

Statuut-reis naar Aruba

ORANJESTAD. — De tien Statuutspelwinnaars van Curaçao zullen morgen, o.l.v. de heer H. L. Braam en mej. Henry van de RVD, een bezoek aan Aruba brengen. Na aankomst wordt een kort bezoek aan het Aruba Caribbean Hotel gebracht waarna om tien uur de groep wordt ontvangen door het Bestuurscollege. Daarna wordt een rondrit over het eiland gemaakt met als eindpunt hotel Astoria, waar de lunch wordt gebruikt. In de middaguren is er gelegenheid om te zwemmen te Basi Ruti, om vier uur volgt een saté party, waarbij ook de vijf winnaars van Aruba werden uitgenodigd. Des avonds keren de gasten naar Curaçao terug.

Dagverkeer: f 3300 schade

ORANJESTAD. — Omstreeks kwart voor zes gisteravond vond in de Nassaustraat een verkeersongeval plaats. Een met planken beladen truck sloeg links af, toen uit tegen overgestelde richting een personenwagen naderde. Hierbij ging een der planken door de voorruit van de personenwagen. Schade ƒ 250.

In het Spaans Lagoen werd een personenwagen aangereden, toen een andere wagen passeerde en doorreed. Schade ƒ 250. De verkeerspolitie stelt een onderzoek in.

Om half elf gistermorgen vond op het kruispunt Schoolstraat/Middenweg een verkeersongeval plaats, doordat de bestuurder van een personenwagen geen voorrang verleende. Schade ƒ 700.

Om elf uur gebeurde nabij Piedra Plat een ander verkeersongeval. De bestuurder van een personenwagen verklaarde, dat hij door een andere auto was aangereden. Deze wagen was doorgereden en liet hem met ƒ 1000 schade achter.

Op het kruispunt van Leeuwenhoekstraat/Dominicanessenstraat verleende de bestuurder van een vrachtauto geen voorrang aan een personenwagen. Het resultaat was ƒ 1100 schade.

WAARSCHUWING
De commandant van de marinierskazerne "Savaneta" Aruba, maakt bekend dat op 22 januari 1964 van 08.00 - 12.00 uur.
GEVECHTSSCHIET-OEFENINGEN
zullen worden gehouden op het terrein Californië (Aruba), waarbij het gevaarlijke zeegebied 5.000 meter zal bedragen; maximum verheffing 1.000 meter.
Het gevaarlijke gebied aan landzijde zal worden gemarkeerd met rode vlaggen en waarschuwingsborden.

VERENIGING VOOR PROTESTANTS CHRISTELIJK ONDERWIJS OP ARUBA

Hierdoor delen wij U mede, dat de hieronder gespecificeerde nummers van de obligatielening, aangegaan door onze vereniging per 1 januari j.l. zijn uitgeloot.
Terugbetaling vindt plaats bij aanbieding van de uitgelote obligaties bij een der plaatselijke banken.

005	070	169	255	322
008	073	174	264	348
010	100	176	269	352
017	102	177	270	353
022	113	190	271	355
028	133	191	284	377
043	134	227	296	382
053	146	236	313	399

HET BESTUUR

Beursberichten

NEW YORK (RTR) — De New Yorkse effectenbeurs moest gisteren nog enig terrein prijsgeven nadat zij vlak voor een nieuw koershoogtepunt als niet eerder bereikt werd had gestaan. Winstnemingen en andere verkopen deden de koersbeweging omslaan nadat er over de hele linie gereageerd was op grotendeels goede berichten over het bedrijfsleven en op berichten, dat economen reden zagen voor groter optimisme ten aanzien van de vooruitzichten op korte termijn. Er kwamen verkopen los nadat er enkele minder gunstige berichten waren binnen gekomen. Dit was er oorzaak van dat er bij het slot vooral bij de industrie aandelen een matig aantal meest fractionele koersverliezen waren ontstaan

Aantal verhandelde fondsen 1335, waarvan hoger 425, lager 669, onveranderd 241. Aandelenomzet 5.570.000 stuks, obligatieomzet 16.160.000 dollar.

AMSTERDAM (ANP) — Over de gehele linie een ongeanimeerde stemming met lagere koersen door gebrek aan kooplust. Omzetten gering. Alleen de staatsfondsenhoek noteerde hoger.

BEURS VAN NEW YORK

				Rep Steel	40 7/8
Ai Co	74 3 8	Western	38 3/4	Reynolds	39
Amerade	71 1/2	Ford	51 3/8	Royal Dutch	51 1/2
Am T and T	146 1/4	Gen Elec	85	Sears Robuck	99 5/8
Anaconda	48	Gen Motors	77 5/8	Shell Oil	45 1/2
Bethlehem	33 5 8	IBM	552	Sperry Rand	19 7 8
Boeing	37 1/8	Int. Nickel	71 1/2	Stand Cal	61 3/4
Brit Am Oil	27 1/4	Jones	68 1/2	Stand NJ	76
Can Pac	34 7/8	KLM	18 3/8	Tex Instr.	63 1/2
Cat Pil	50 7 8	Monsanto	63 7/8	20th Cen Fox	23 1/2
Chrysler	38 1/4	Nat Cash	76	US Steel	55 7/8
Col Gas	29 5/8	NY Gen.	28 3/4	Westingh	31 3/4
Douglas	21 3/8	Olie Math	47 1/8	Dow Jones	773.03
Dupont	247	Philips	48 3 8		

BEURS VAN AMSTERDAM

				Ant. Verf	105
				Nefo	118.50
				VD Grinten	—
Ned. 4 1/4 '59	95 1/4	KLM	59.80	Indola Dr.	456
Ned. 3 '47	86 7 16	Scheveningen	390	Thom. Dr.	770
BNG 4 1/2	95 5/8	KNSM	154 1/2	Interunie	207
BNG 5 1/4	100 7/8	V Ommeren	297	V Swaay	360
N Ant 5 1/2 '59	96 3 4	Scheepv.	139 5/8	De Vries	154 1/2
N Ant '60 5	96 1/4	Robeco	235	Berkel Pat	248
NHM	356 3 4	HBU	272 1/2	Fokker	381
Adam Rub	125	Ngombezi	335	N Ant '62 4 1/2	95 3/8
HVA	166 1/8	Brocades	775	Scholten Foxh	716
AKU	535 1/4	Cur HM	198 3/4	Goldmines	566
Bergh	277	Excelsior	219	Bredero Bouw.	808
Calve	994	Heineken	478	Udenhout	230 1/2
Gelder	224	Papier	318	Elmar	184 1/4
Hoogovens	593	Ketjen	830	ANP Indices	
Mueller	334	Overzeegas	381	Intern Conc.	574.6
Philips	157.40	Rott. Droogd.	—	Industrie	351.3
Unilever	146.40	Stokvis	185	Scheepv	156.3
Wilton	269	VMF	222 1/2	Banken	242.4
Billiton	470	Zwanenberg	935	Handel	167.9
Kon Olie	185.70	Ant. Prouw	—	Algemeen	408 1

Viswedstrijd van POVA: twee vissen gearresteerd

Wedstrijden tennis succes

(Van de redactie Aruba)

ORANJESTAD. — Voor de vis- en tenniswedstrijden, die afgelopen weekeinde ter gelegenheid van het twintigjarig bestaan van de POVA werden georganiseerd, bestond grote belangstelling. De tenniswedstrijden hadden een normaal verloop, doch de viswedstrijd viel letterlijk en figuurlijk in het water. Dit deed niets af aan het enthousiasme van de deelnemers, die het na afloop zonder „awa di playa" moesten doen.

Op de banen van de ELMAR te Balashi werd zaterdagmiddag begonnen met onderlinge tenniswedstrijden, die door de commissie, bestaande uit de heren F. Baggerman en L. B. Lebacs, waren georganiseerd. De verschillende uitslagen waren Brinkenberg — Koome 1—6 en 4—6; Dijkhout — Hessels door Dijkhout wegens blessure gestaakt; Hollander jr — mevr. Koome 3—6 en 10—12; Pardo — Evers 2—6, 6—1 en 6—2; Pepermans — Van Dijk 6—4, 3—6 en 4—6; Tuinenburg — Van Rijn 4—6 en 1—6; Baptist — Van de Kopper 6—4 en 6—4; Susebeek — Lbeacs 0—6 en 0—6.

De tenniswedstrijden werden zondag voortgezet met de volgende uitslagen: De Graaf sr en jr vs Baggerman/Coster 6—1 en 6—4; Da Costa/Dekker vs v.d. Koppel/Hollander jr 6—4, 4—6 en 2—6; Hijmerink/Susebeek vs De Lannoy/Riem 4—6 en 1—6; Brinkenberg/Tuinenburg vs Evers/Lebacks 4—6 en 3—6; Wesseling/Baptist vs Van Rijn/Koome 2—6 en 1—6; Hollander/Van Romondt vs Putter/Van Rijn 6—0 en 6—2; Pardo/Pepermans vs Hessels/Van Dijk 9—7, 1—6 en 5—7.

De kwartfinale van het enkelspel gaf de volgende uitslagen: Pardo — Baptist 2—6, 6—3 en 22—6; mevr. Koome — Lebacs 2—6 en 4—6; Hijmering — Van Dijk 3—6 en 2—6; Koome — Hessels 6—4 en 6—1. De wedstrijden worden voortgezet.

Viswedstrijd

Voor de viswedstrijd bestond zondagmorgen acht uur grote belangstelling. Op het strand voor de Eaglepier was het een drukte van belang. De vangst, daarentegen was droevig, slechts twee vissen werden gevangen, hetgeen mede te wijden was aan de sterke branding, die er stond. Het enthousiasme was echter zo groot, dat een der vissers met lijn en al te water ging.

De viscommissie, bestaande uit de heren M. Franssen, J. Slats en E. G. Ammerlaan, had geen moeilijke taak om de uitslag vast te stellen. De eerste prijs ging naar G. Brouwer en de tweede prijs naar C. Koome. Na afloop bleef men nog geruime tijd in het clubhuis bijeen.

Morgenavond worden in de club onderlinge dominówedstrijden gehouden.



Voor het vistoernooi t.g.v. vierde lustrum van POVA bestond zondagmorgen grote belangstelling. Al was de vangst klein, het enthousiasme was des te groter. Op de foto de heer J. Blauw van de Verkeerspolitie, die een drukke nacht achter de rug had gezien het onveilige verkeer. Het vissen aan het strand was rustiger en veiliger.

Jong Colombia reikt naar toppen van roem

Jong Holland geklopt (0-1) in goede wedstrijd

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD — In een forse, soms harde wedstrijd zonder onsportief te zijn heeft Jong Colombia gisteravond gelukt om de tricoloren van Jong Holland met 1-0 te verslaan. Het was geen wonder, dat Hubert Martina, de 18 jaar oude rechtsbinnen van Jong Colombia, met een stralend gezicht het veld verliet. Precies drie minuten voor het einde van het duel had hij een voorzet van Erno Jansen beheerst in het Jong Holland-doel gedeponeerd en daarmee zijn aantal doelpunten in deze competitie op drie stuks gebracht. En daar Jong Colombia slechts éénmaal de bal achter de voortreffelijk spelende doelman Reginald Hato had kunnen krijgen, zochten de spelers van trainer Sjon Hasseth met deze score na het fluitsignaal van arbiter Vis, de kleedkamer op.

Wat is er bitter weinig overgebleven van het Jong Holland, dat in de vroegere jaren een heldhaftige rol heeft gespeeld in het Curacaose voetbal. Toen waren de tricoloren — met Hato, Matrona, Adoptie, Fefe de Lannoy, Boyé, enz. enz. — de voetbalhelden van Curacao, nu zijn zij bijna de lammetjes, die naar de slachtbank worden geleid. Nog telt de ploeg een aantal namen op voetbalgebied maar het blijven enkelingen, die niet in staat zijn een ploeg te vormen. Vooral in de voorhoede is het gemis van een speler met doorzettingsvermogen duidelijk zichtbaar. Nu Rudi Cameron bij Jong Holland weggaat, is het slechts Ruben Brandborg en zo nu en dan Stanley Schoop en Flocker, die hun best doen. Doch doordat Brandborg het soms teveel alleen wil opknappen, komt er van de aanval weinig terecht.

Dik verdiend

Jong Colombia heeft de overwinning dik verdiend, want in de tweemaal drie kwartier voetbal was het vrijwel steeds op de helft van de tegenstander te vinden. Dank zij het prachtig werk van doelman Reginald Hato, spil Beltrand, linkshalf Brazil, centervoor Flocker Jr. en linksback Catato Schoop, werden de charges steeds weer om zeep gebracht. Maar Jong Holland kroop ook verschillende malen door de oog van de naald. Dromkansen voor José Constancia, Oswald Oscalastica en Franklin Victoria, die alle drie alleen voor het doel verschenen, werden niet benut.

Een hogere graad in agressiviteit, taktiek, maar vooral aan tempo legde Jong Colombia van begin af aan de dag. In elke aanval van de spelers van Boca Sint Michiel proefde en zag men het gevaar. Reeds in de tweede minuut maakte de handige en beweeglijke aanvalsleider José Constancia stopper Beltrand duidelijk, dat dit voor hem een moeilijke wedstrijd zou worden. Hij liep niet alleen met grote snelheid langs de defensie van Jong Holland, doch legde ook de basis voor menige gevaarlijke aanval. Het was José zelf, die in de derde minuut, na een solo-rush alleen voor het vijandelijke doel verscheen. Zijn te haastig schot, boekt geen succes, hoog vloog het leer over de deklat.

Direct daarna volgde een aanval van Jong Holland op rechts, die door Brandborg werd opgebouwd. Zijn scherpe voorzet voor het doelmond van de tegenstander vormde echter geen probleem, want zijn collega's speelden te ver teruggetrokken.

In de zesde minuut had het legioen van Jong Colombia al een doelpunt geteld, toen na een voorzet van Hubert Martina, José Constancia een vrij doel voor zich kreeg. Door zich in de baan van de bal te gooien, redde doelman Hato. De terugspringende bal werd echter voor het doel door Martina onderschept. Er volgde een strak schot uit het verlaten kooi, doch op prachtige wijze wist spil Beltrand ten koste van een corner te redden.

Steeds weer J.C.

Het initiatief tot de aanval was duidelijk voor Jong Colombia. Steeds weer kon de voorhoede met José Constancia, Hubert Martina, Oswald Oscalastica, Erno Jansen en Franklin Victoria, de achterhoede van de „tricoloren" lam leggen. Alleen faalde men met het schot. Dat wil niet zeggen, dat Jong Holland er niet aan te pas is gekomen. Het lagere tempo en de minder snel uitgevoerde combinaties waren natuurlijk een punt in het nadeel, maar er zijn ook kansen geweest. Zo bijvoorbeeld in de 18e minuut, toen doelman Bernadina een scherp schot van linksbuiten Rosa. verschalkte en in de 22ste minuut toen de goalie van Jong Colombia bijna werd verrast bij een laag flitsend schot van Flocker, dat rakelings langs de paal ging.

José Constancia ontging de schoonheidsprijs van een treffer, toen hij enkele minuten voor rust een enorm hard schot op doelman Hato loste. Op sublieme wijze hield deze goalie — die zeker in de voetsporen van zijn oom Ergilio treedt — de bal klemvast. Met een doelpuntloos gelijkspel ging de rust in. De cornerverhouding was 8-1 in het voordeel van Jong Colombia.

Penalty gemist

Pas in de dertiende minuut van de tweede akte werd van Jong Colombia-zijde een serieuze aanval op de veste van de tegenstander ondernomen. Een flitsende aanval tussen Victoria en Constancia werd door Catato Schoop ten koste van een hoekschop gedwarsboomd. Een minuut daarna kreeg José Constancia voor de zoveelste maal deze avond de kans zijn club naar een voorsprong te hebben. Alleen voor het doel schoot hij huizenhoog over. Doordat in deze periode Jong Holland, duidelijk het accent op de verdediging ging leggen, kreeg Jong Colombia alle kans het spel beter te ontplooien. Stanley Schoop, die als midvoor stond opgesteld, stond te ver teruggetrokken, zodat bijna alles van Flocker en Brandborg moest komen. Zo nu en dan deed Evaristo Rosal zijn best een aanval op te touw te zetten, doch zijn passes (die te kort waren) werden meestal door de tegenstander onderschept.

Het spel was 27 minuten oud, in de tweede helft, toen Jong Colombia een penalty kreeg toegewezen. Bij een aanval tussen Victoria en Jose Constancia kreeg laatstgenoemde speler in het doelgebied een duw met de schouder van Beltrand. De goedleidende arbiter Vis was hier te streng om zo'n overtreding direct met een strafschop af te doen. Maar Ton, Bonifacio, kennelijk vervuld van medelijden, kanjerde de penalty tegen de paal. En misschien was dat maar goed, want een doelpunt uit deze strafschop had misschien de sfeer gemakkelijk kunnen vertroebelen. Het zou jammer geweest zijn van de wedstrijd, die in al zijn felheid ongemeen boeiend bleef.

Laatste minuten

Met ongeschokt moreel bleef Jong Colombia door voetballen. Oscolastica kreeg tot tweemaal toe de kans zijn club de leiding te geven, doch beide keren kanjerde hij over de lat. En ook van Jong Colombia-zijde ging er een zucht van verlichting op, toen in de 29ste minuut Flocker alleen voor het doel van doelman Bernadina tegen de bovenlat schoot.

Toen bijna iedereen zich opmaakte om huiswaarts te gaan, gebeurde het. Drie minuten waren er nog te spelen, toen een flitsende aanval tussen Jansen, Victoria, Constancia en Oscalastica de achterhoede van Jong Holland uit elkaar speelde. Jansen bereikte in de laatste instantie de mee naar voren opgerukte Hubert Martina met een pass. Met een laag en zuiver schot drukte toen „Ibby" de bal in de touwen: 1-0.

Eén seconde later stortte het complete Jong Colombia — plus trainer Haseth — als een lawine op de maker van het doelpunt. De zo lang verwachte treffer was binnen en was verdiend want Jong Colombia was de beste ploeg. Thans heeft Jong Colombia in acht gespeelde wedstrijden dertien punten veroverd en staat het als tweede achter Scherpenheuvel op de ranglijst. Jong Colombia staat er beter voor om het kampioenschap dit jaar te behalen. Scherpenheuvel heeft reeds tien wedstrijden gespeeld zeven gewonnen en drie verloren partijen, met veertien punten.

Woensdagavond wordt de competitie voortgezet met de wedstrijd tussen Vesta en Scherpenheuvel.

Stand competitie

De stand na de gisteravond gespeelde wedstrijd ziet er als volgt uit.

S'heuvel	10	7	0	3	26-12	14
J. Colombia	8	6	1	1	17- 8	13
Sithoc	10	6	0	4	25-20	12
SUBT	10	6	0	4	18-16	12
J. Holland	10	4	0	6	21-15	8
* Veendam	6	4	0	2	14-11	8
Vesta	10	1	2	7	13-26	4
Mahuma	9	0	1	8	8-36	1

* De vereniging Veendam is gestraft met 2 punten in mindering op de ranglijst wegens het niet opkomen in de wedstrijd tegen Jong Colombia.

Het Tsjechische paar Eva Romanova en Pavel Romanov, gefotografeerd na het behalen van hun kampioenschap kunstrijden voor paren in Grenoble.

Kunstlicht verbannen uit Duitse competitie

(Van onze correspondent Jan Bouwer)

KEULEN — Het kunstlicht gaat uit over de voetbalwedstrijden der Westduitse „Bundesliga", de eredivisie die met de competitie 1963-1964 begon te draaien met zestien topclubs uit het bondsrepublikeinse voetbal. De eerste helft van de competitie is achter de rug. De tweede helft begint op zaterdag 11 januari (alle Bundesligawedstrijden hebben op zaterdagen plaats). De kampioen van de competitie 1962-1963, F. C. Keulen gaat met vier punten voorsprong de tweede ronde in.

Het was Keulen, dat tegen het kunstlicht protesteerde. Vele andere Bundesligaclubs, die het niet hadden gewaagd zelf hun mond open te doen, sloten zich bij dit protest aan. Dat waren vooral de minder geroutineerde clubs, die in „grote" buitenlandse wedstrijden — in Spanje of in Portugal b.v. — nog geen gelegenheid hadden gehad met de toch zeer andere lichtverhoudingen de nodige ervaring op te doen.

De „Deutsche Fussball Bund" in Frankfurt heeft daarom besloten orde te scheppen in de chaos der aftraptijden. De bond stelde die voor alle „Bundesliga"-wedstrijden in janurai vast op 14.30, in februari op 15.30, in maart op 16.30 en in april en mei op 17.00 vast.

Alleen op z.g. „verkoopzaterdagen" — de zaterdagen waarop in W.-Duitsland de winkels tot half zeven des avonds open blijven, de eerste zaterdag van elke maand — kunnen van maart of andere aftraptijden worden vastgesteld. Andere uitzonderingen zullen door de DFB niet meer worden toegelaten.

Ook voor de sportredacties van de beide Westduitse t.v.-netten is deze regeling een enorm voordeel. Zij hadden in de eerste helft der „Bundesliga"-competitie elke zaterdag weer de grootste moeite om de films over de wedstrijden tijdig voor de uitzending van hun sportrubrieken gereed te brengen. Vaak moesten t.v.-kijkers met voetbalinteresse zaterdags tot middernacht op blijven om films van de wedstrijden te zien.

Bilek leidt in Kecskemet

KECSKEMET (ANP) — In de achtste ronde van het zonetoernooi van Kecskemet in Hongarije heeft Langeweg maandag verloren van de Zuid-Slaviër Damianovic.

De uitslagen waren: afg. partijen zevende ronde: Prameshuber (Oost) — Hort (Tsj. Sl.) ½-½; Bednarsky (Polen) — Clarke GB) 1 0; Pietsch (O.Dld) — Damianovic (Z Sl.) 1-0; Gheorghiu (Roem.) — Attard (Malta) 1-0.

Achtste ronde: Hort — Pietsch ½-½; Bilek (Hong.) — Attard 1-0; Damianovic — Langeweg 1 0; Tringov (Bulg.) — Bednarsky 1-0; Gheorghiu — Prameshuber afg.; Clarke — Hecht (W Dld.) afg.; Pachman (Tsj.-Sl.) — Matanovic (Z-Sl.) afg.

Stand na acht ronden: 1. Bilek 6 pnt; 2. Hort 5½ pnt; 3 en 4. Pietsch en Tringov 5; 5. Pachman 4½, 1 afg.; 6 en 7 Bednarsky en Damianovic beide 4½; 8. Hecht 4, 1 afg.; 9. Szabo 4; 10 en 11. Georgiu en Matanovic 3½, 1 afg.; 12. Clarke 3, 1 afg; 13. Langeweg 3; 14. Bhend 2½; 15. Prameshuber 2, 1 afg.; 16. Attard ½.

Eerste ronde Davis-cup

LONDEN (ANP) — Maandag is in Londen geloot voor de eerste ronde van het toernooi om de Davis cup, Europese zone. Nederland komt daar in uit tegen Hongarije. Engeland, dat vorig jaar de Europese zone won, speelt tegen Oostenrijk. De loting had het volgende resultaat:

Engeland(x) — Oostenrijk; Ierland — Zwitserland; Zuid-Slavië(x) — Luxemburg; Turkije — Argentinië, Zuid Afrika(x) — Polen; Portugal — Noorwegen; Frankrijk(x) — Bulgarije; Nederland — Hongarije; Marokko — Rusland; België — West Duitsland(x); Denemarken — Finland; Brazilië — Spanje(x); Israël — Rhodesië/Njassaland; Ver. Arabische Rep. — Italië(x); Tsjechoslowakije — Roemenië en Griekenland — Zweden(x). (x duidt de geplaatste landen aan. De eerstgenoemde landen spelen thuis.

Noorse ploeg voor Innsbrück

OSLO (ANP) — Het Noorse olympische comité heeft maandag de schaatsenrijders aangewezen, die Noorwegen zullen vertegenwoordigen op de Olympische Winterspelen in Innsbrück. Het zijn: Horar Elvenes, Ivar Eriksen, Alv Gjestvang, Willy Haugen, Knut Johannesen, Fred A. Maier, Per Ivar Moe, Magne Thomassen en Nils Aaness.

Mist in Nederland

DEN HAAG (ANP) — Het verkeer te land, te water en in de lucht ondervindt in een groot deel van Nederland hinder van dichte mist. In Friesland en Overijssel werden bovendien spiegelgladde wegen gemeld.

INGEZONDEN STUK

Mahuma won wel van Scherpenheuvel

Naar aanleiding van Uw verslag in de AMIGOE van 18 januari onder het hoofd „Manuma verkocht voetbalhuid duur", moge ik U op het volgende attent maken. U schrijft o.a. in Uw resumé boven dat stuk: „Mahuma heeft er in zijn twee jaren in de Hoofdklasse nimmer van Scherpenheuvel kunnen winnen en ook gisteravond is het niet gelukt'. Wat betreft vrijdagavond ben ik het geheel met U eens, maar verder ook niet. Als U de verslagen van de afgelopen twee jaren had nagegaan, zou U gezien hebben dat Uw blad op 11 december 1962 verslag uitbracht van een wedstrijd, waarbij „Gelukkig Mahuma het van het beterspelende Scherpenheuvel wint met duidelijke cijfers als 3-1". De wedstrijd vond plaats op het Rifstadion onder de leiding van de heer Visser. De drie doelpunten van Mahuma werden alle gescoord door F. Rosario, die deze competitie niet heeft meegedaan wegens een knie blessure.

Ook al zijn wij bijna gedegradeerd, het beetje eer dat wij in het verleden met „enthousiasme" hebben behaald, willen wij niet verloren zien gaan na amper 13 maanden. Onze voetbalhistorie zal niet ophouden als wij straks degraderen. Wij zullen in de A-klasse lekker blijven door voetballen, met een flinke dosis nieuw enthousiasme. Tegen die tijd zullen onze geblesseerde spelers misschien weer mee kunnen doen.

Daarom zouden wij gaarne een rectificatie uwerzijds van de twee eerste zinnen van Uw verslag van zaterdag 18 januari 1964 willen zien.

De voorzitter van C. D. Mahuma
P. VEERKAMP
Bastetstraat no. 10

NASCHRIFT REDACTIE: Hierbij gerectificeerd!

OFFICIELE MEDEDELINGEN van de CURAÇAOSCHE VOETBALBOND

DISTRICT CURAÇAO

d.d. 16 januari 1964 — nr 9

WEDSTRIJD-PROGRAMMA HOOFDKLASSE

Woensdag, 22 januari 1964 om 8.15 uur nm.:
Vesta 1 — Scherpenheuvel 1 (Stadion)
Vrijdag, 24 januari 1964 om 8.15 uur nm.:
Mahoema 1 — Jong Colombia 1 (Stadion)
Maandag, 27 januari 1964 om 8.15 uur nm.:
Veendam 1 — Sithoc 1 (Stadion)
Woensdag, 29 januari 1964 om 8.15 uur nm.:
Jong Holland 1 — S.U.B.T. 1 (Stadion)
Maandag, 3 februari 1964 om 8.15 uur nm.:
Veendam 1 — Mahoema 1 (Stadion)
Woensdag, 5 februari 1964 om 8.15 uur nm.:
Jong Colombia 1 — Vesta 1 (Stadion)
Vrijdag, 7 februari 1964 om 8.15 uur nm.:
Sithoc 1 — Scherpenheuvel 1 (Stadion)
Maandag, 10 februari 1964 om 8.15 uur nm.:
Jong Colombia 1 — S.U.B.T. 1 (Stadion)
Woensdag, 12 februari 1964 om 8.15 uur nm.:
Veendam 1 — Vesta 1 (Stadion)
Vrijdag, 14 februari 1964 om 8.15 uur nm.:
Jong Holland 1 — Mahoema 1 (Stadion)
Maandag, 17 februari 1964 om 8.15 uur nm.:
Sithoc 1 — S.U.B.T. 1 (Stadion)
Woensdag, 19 februari 1964 om 8.15 uur n.m.:
Veendam 1 — Jong Colombia 1 (Stadion)
Vrijdag, 21 februari 1964 om 8.15 uur n.m.:
Vesta 1 — Mahoema 1 (Stadion)
Maandag, 24 februari 1964 om 8.15 uur n.m.:
Scherpenheuvel 1 — Jong Colombia 1 (Stadion)
Woensdag, 26 februari 1964 om 8.15 uur n.m.:
Veendam 1 — Jong Holland 1 (Stadion)
Vrijdag, 28 februari 1964 om 8.15 uur n.m.:
Sithoc 1 — Mahoema 1 (Stadion)
Maandag, 2 maart 1964 om 8.15 uur n.m.:
Veendam 1 — S.U.B.T. 1 (Stadion)
Maandag, 9 maart 1964 om 8.15 uur n.m.:
Veendam 1 — Scherpenheuvel 1 (Stadion)

WEDSTRIJD-UITSLAGEN

Competitie Hoofdklasse

S.U.B.T. — Vesta .... 2—1.
Jong Holland — Scherpenheuvel ... 1—2.
Veendam — Mahoema .... (afgelast).
Sithoc — Jong Colombia .... 2—3.
S.U.B.T. — Scherpenheuvel .... 2—3.
Vesta — Jong Holland .... 1—2.
Veendam — Jong Colombia .... (afgelast).
Sithoc — Mahoema .... (afgelast).
Vesta — Veendam .... (afgelast).
S.U.B.T. — Mahoema .... 2—0.
Scherpenheuvel — Jong Colombia (afgelast).
Jong Holland — Sithoc .... 1—3.
S.U.B.T. — Veendam .... (afgelast).
Sithoc — Vesta .... 3—2.
Scherpenheuvel — Mahoema .... 3—1.
Jong Colombia — Jong Holland ... 1—0.

Voor de goede orde wordt hierbij publikatie 1960/17 dd 24 augustus 1960 herhaald

REGEL VII (Spelregels) als veranderd door de „International Board": Indien een wedstrijd wordt afgefloten door de scheidsrechter, voordat de in de spelregels vastgestelde tijdsduur verstreken is, voor enige reden vastgesteld in regel V, moet deze wedstrijd geheel worden overgespeeld, tenzij de reglementen van de betreffende competitie voorschrijven, dat de stand van de wedstrijd op het moment van staken blijft gehandhaafd. Het bondsbestuur hiertoe gemachtigd ingevolge artikel 6 R.C.W. besluit, dat de wedstrijden, die om redenen buiten de schuld van de deelnemende verenigingen door de scheidsrechter worden gestaakt, worden overgespeeld, doch wanneer een wedstrijd door schuld van een der verenigingen wordt gestaakt, de stand van de wedstrijd op het moment van staken wordt gehandhaafd tenzij hierdoor de schuldige vereniging zou worden bevoordeeld. In dit geval wordt de wedstrijd geheel overgespeeld.

Een en ander onverkort de gevolgen verbonden aan het „staken door schuld" van wedstrijden zoals voorgeschreven door R.C.W.

REGEL 3 (AANTAL SPELERS): Met ingang van 31 augustus 1960 wordt bepaald, dat tot en met de 44e minuut 1 (één) geblesseerde veldspeler mag worden vervangen (maximaal 1 (één) veldspeler per vereniging, per wedstrijd tot aan de rust). Na de rust mogen geen veldspelers meer worden vervangen. De vervanging van de doelverdediger gedurende de gehele wedstrijd blijft toegestaan (echter alleen wegens blessure).

Straffen:

De speler E. MOESKER (Vesta) ingaande 14 januari 1964 geschorst voor drie achtereenvolgende competitie-wedstrijden (onvoorwaardelijk) een en ander in verband met wangedrag bij de wedstrijd Vesta 1 — Jong Holland 1, gespeeld 23 december 1963.

De speler E. DA COSTA GOMEZ (Vesta) is een voorwaardelijke schorsing opgelegd van 1 (één) competitie-wedstrijd, met een proeftijd van twee maanden, ingaande 14 januari 1964. Een en ander wegens wangedrag tijdens de wedstrijd Jong Holland 1 — Vesta 1, gespeeld d.d. 23 december 1963.

De vereniging VEENDAM is beboet met ƒ 5, en twee winstpunten in mindering op de ranglijst van de competitie hoofdklasse wegens het niet opkomen voor de over te spelen wedstrijd van de eerste ronde Veendam — Jong Colombia op 6 januari 1964.

De scheidsrechter F. BRITO is een onvoorwaardelijke straf opgelegd bestaande in het verbod om gedurende zes maanden ingaande 17 december 1963 wedstrijden in C.V.B.- en N.A.V.U-verband te leiden, in verband met zijn onbehoorlijk gedrag tijdens de op 4 december 1963 gespeelde A-klasse-competitiewedstrijd „Fleur de Marie" vs „Deportivo Santa Rosa".

Inschrijving:

VESTA: C Gosillo (exlid Jong Holland) als gewoon lid
S.V. SCHERPENHEUVEL: J. L. G. Sprock (exlid Sint Joris) als gewoon lid.

WEDSTRIJD-UITSLAGEN

A-klasse

Wacker — Deportivo Atletico Saliña 1—1.
St Joris — Fleur de Marie .... 4—0.
Eleven Brothers — Hilversum .... 1—3.
Wacker — Deportivo Sta Rosa .... 5—2.
St Joris — Hilversum .... 5—1
Riverside — Fleur de Marie .... 1—1.
Dep. Atl. Saliña — Ctro Dominguito 2—3.
St Joris — Eleven Brothers .... 4—1.
Riverside — Hilversum .... 2—2.

B-klasse

Atletico Curaçao — Eagle .... 0—1.
De Ster — Jong Bloed .... De Ster weigert te spelen, terwijl scheidsr. het speelveld heeft goedgekeurd.
Union Deportivo — D O.S.K.O. ...... 1—0.
Huracan — Real Marie Pompoen ... Huracan niet opgekomen.
Atletico Curaçao — D.O.S.K.O. ...... 0—4
Centro Buena Vista — Eagle .... 1—2.
Un Deportivo — Real M. Pompoen 1—1.
De Ster — Jong Bloed .... 1—1.

C-klasse

Dep. Antillas — Un. Dep. Bonairiano 3—1.
Un. Dep. Bonairiano — Dep. Antillas 1—2.

Inschrijvingen:

D.O.S.K.O.: Errol M. Emelina. Harold P. Mauricia, Stanley G. Kleinmoedig en Ramires F. Kleinmoedig.
CENTRO DOMINGUITO: Lewin S. Conquet (exlid Canisius Boys).

Boetes:

De vereniging „DE STER" verbeurt een geldboete van ƒ 5 en twee (2) winstpunten in mindering op de ranglijst competitie B-klasse 1963/64, wegens het opzettelijk niet spelen van de wedstrijd tegen de vereniging Jong Bloed op 5 januari 1964, niettegenstaande het feit, dat de scheidsrechter het speelveld had goedgekeurd (artikel 4 RKW)

De vereniging „HURACAN" verbeurt een geldboete van ƒ 5 en twee (2) winstpunten in mindering op de ranglijst competitie B-klasse 1963/64, wegens het niet opkomen voor de wedstrijd tegen de vereniging Real Marie Pompoen op 5 januari 1964 (artikel 4 RKW).

Verschoonbaar verzuim:

Het Bestuur heeft het niet opkomen van de vereniging „HURACAN" tegen de vereniging „Eagle" op 22 december 1963, als NIET SPELEN DOOR VERSCHOONBAAR VERZUIM aangenomen en heft de straf van twee (2) winstpunten in mindering op. De boete van ƒ 5 wordt evenwel gehandhaafd (artikel 4, lid 4 RKW).

Straffen:

ROETILIO KLEINMOEDIG, W. KLEINMOEDIG, C. KLEINMOEDIG, R. KLEINMOEDIG (D.O.S.K.O.) en HAROLD MEULENS, HUBERT REYES, RUDY SCHOOP (Real Marie Pompoen 2 (twee) wedstrijden ingaande 14 januari 1964, wegens wangedrag.

EDGAR MARTINA (D.O.S.K.O.) 4 (vier) wedstrijden, ingaande datum voorlopige schorsing (3 november 1963) wegens wangedrag.

N. GIJSBERTHA (De Koning) 3 (drie) wedstrijden, ingaande datum voorlopige schorsing (17 november 1963) wegens wangedrag.

C. FELIPA (Eleven Brothers) 3 (drie) wedstrijden ingaande datum voorlopige schorsing (6 december 1963) wegens wangedrag.

R. ANTONIA (Riverside) 6 (zes) wedstrijden wegens wangedrag, ingaande 12 januari 1964.

Identiteitskaarten (artikel 11, RKW):

De verenigingen van de A-, B- en C-klasse, die aan de eerstvolgende competitie wensen deel te nemen, dienen zo gauw mogelijk hun volledige ledenlijsten in tweevoud in te dienen en voor de spelers, die aan de competitie-wedstrijden deelnemen identiteitskaarten aan te vragen. Bij het aanvragen van identiteitskaarten dienen twee identieke pasfoto's te worden overgelegd.

De spelers, die niet in het bezit zijn van identiteitskaarten, zullen niet meer tot wedstrijden in C.V.B.-verband worden toegelaten.

De ledenlijsten en aanvragen voor identiteitskaarten dienen bij de COMPETITIELEIDER A-, B- en C-klasse, DE HEER J. M. MARTIS, APUREWEG no. 9, TEL 24135 te worden ingediend.

STAND A-KLASSE COMPETITIE 1963/64

	gesp.	gew.	gel.	verl.	doelpt voor	doelpt tegen	pt
1. Wacker	8	6	2	0	24	4	14
2. St Joris	8	5	3	0	23	8	13
3. Deportivo Atletico Saliña	8	4	2	2	22	12	10
4. Riverside	9	3	4	2	14	15	10
5. Hilversum	8	3	3	2	11	15	9
6. Deportivo Santa Rosa	8	3	2	3	14	15	8
7. Fleur Marie	9	2	3	4	7	13	7
8. Centro Dominguito	8	2	2	4	12	16	6
9. De Koning	9	2	0	8	6	22	4
10. Eleven Brothers	9	1	1	7	10	23	3
	84	31	22	31	143	143	84

STAND B-KLASSE COMPETITIE 1963/64

	gesp.	gew.	gel.	verl.	doelpt voor	doelpt tegen	pt
1. Eagle	7	5	2	0	11	3	12
2. Centro Buena Vista	7	5	0	2	22	8	10
3. Jong Bloed	7	4	2	1	14	7	10
4. D.O.S.K.O.	8	2	3	3	12	14	7
5. De Ster	7	2	3	2	10	6	5*
6. Atletico Curaçao	7	1	3	3	5	11	5
7. Union Deportivo	8	1	3	4	6	20	5
8. Real Marie Pompoen	7	0	4	3	5	11	4
9. Huracan	4	0	2	2	2	7	0°
	62	20	22	20	87	87	58

*) 2 winstpunten in mindering; niet spelen door schuld (geweigerd), tegen „Jong Bloed" d.d. 5 januari 1964.
°) 2 winstpunten in mindering; niet opgekomen tegen „Real Marie Pompoen", d.d. 5 januari 1964.

STAND C-KLASSE COMPETITIE 1963/64

	gesp.	gew.	gel.	verl.	doelpt voor	doelpt tegen	pt
1. Deportivo Antillas	3	3	0	0	7	3	6
2. Atletico Luis Brion	3	2	0	1	10	4	4
3. Union Dep. Bonairiano	4	0	0	4	4	14	0
	10	5	0	5	21	21	10

WEDSTRIJDPROGRAMMA B-KLASSE:

Woensdag, 29 jan. 1964, 6.30 nm.: Real Marie Pompoen — Huracan (Stadion)
Zondag, 2 febr. 1964, 2.30 nm.: De Ster — Huracan (Stadion)

HET BESTUUR



In de Westduitse mijnstad Castrop-Rauxel zijn de zeven mijnwerkers, die enkele dagen op een diepte van 600 meter ingesloten hebben gezeten, weer veilig boven gekomen. Op de foto zien we de eerste geredde, die bij het verlaten van de schacht door directeur Knepper van de mijn gefeliciteerd wordt met zijn behouden bovenkomst.

Betalingsbalans van V.S. aanzienlijk verbeterd

Tekort teruggebracht tot laagste sinds 1957

WASHINGTON (RTR) — President Johnson heeft vandaag verklaard dat de jongste verbetering van de Amerikaanse betalingsbalans betekent dat vorderingen worden gemaakt bij het doen verdwijnen van het permanente betalingstekort. In zijn begrotingstoespraak tot het Congres zei hij dat voorlopige ramingen aangeven dat het bruto tekort op de betalingsbalans in de tweede helft van 1963 ongeveer een derde bedraagt van het tekort in de eerste helft van het jaar. Voor het hele jaar geven de ramingen een tekort aan dat het laagste is sedert 1957, zo zei Johnson.

Tot de verbetering in het afgelopen jaar hebben drie factoren in het bijzonder bijgedragen: de aanhoudende prijsstabiliteit van de Amerikaanse produkten, een voorgestelde rente-egalisatiebelasting op buitenlandse effecten, die in juli 1963 van kracht zou worden, en een stijging van de rentevoet voor kortlopende leningen.

Volgens president Johnson heeft het uitzicht op de voorgestelde belasting, die slechts als tijdelijke maatregel is bedoeld, al gunstige gevolgen gehad. „Om blijvend voordeel te trekken van de belasting, ook in de komende kritieke periode, dring ik aan op een spoedige afhandeling door het Congres", aldus Johnson.

De aanvaarding van de wet op de belastingverlaging, die op het ogenblik bij het Congres in behandeling is, zal eveneens bijdragen tot verbetering van de betalingsbalans doordat de Amerikaanse ondernemingen beter zullen kunnen concurreren op de wereldmarkt en door de bevordering van een economische klimaat, dat aantrekkelijker zal worden voor Amerikaanse en buitenlandse investeerders, aldus president Johnson.

Stierenvechter in het klooster

SEVILLA (KNP). — De beroemde Spaanse stierenvechter Juan Garcia, bekend onder de naam „Mondeno", treedt begin april in het klooster. Hij heeft dezer dagen reeds zijn bezittingen onder zijn familieleden verdeeld.

Zijn enige broer, die matador is in gevechten met jonge stieren en de bijnaam heeft „Mondeno II", heeft een buitengoed ten geschenke gekregen in San Lucas la Mayor plus drie miljoen pesetas (ruim 200.000 gulden) en een auto. Zijn vader kreeg een luxe apartement in een wijk van Sevilla de los Remedios, ook 200.000 gulden en de Mercedes Benz, die de matador in het seizoen 1963 heeft gebruikt.

Destalinisatie in Tsjecho-Slowakije

ZOALS kon worden verwacht, gaat de nieuwe regering van Tsjecho-Slowakije onder de Slowaakse premier Lenart en zijn nieuwe collega's de destalinisatie op verschillende terreinen voortzetten. De slachtoffers van de Slanskyprocessen en de destijds als „titoïsten" veroordeelde communisten worden gerehabiliteerd. Maar dat is nog lang niet alles. De tot nu toe strengstalinistische, onwrikbaar Moskoutrouwe satelliet begint maatregelen te nemen en politieke stappen te doen die uitermate verbazend zijn. Dat mgr. Beran, aartsbisschop van Praag, praktisch vrij is en ook vrij mag corresponderen en bezoeken ontvangen, past in het nu al bekende „zachte klimaat", dat de communistische landen sinds het begin van het oecumenische concilie tenminste ten aanzien van hoge geestelijken hebben doen ontstaan.

Het is een feit van grote betekenis voor de interne situatie in Tsjecho-Slowakije, dat de regering van Praag bijna van een dag op de ander de grenzen tegen Oostenrijk en nu gedeeltelijk ook tegenover West-Duitsland heeft opengegooid. Tot nu toe was het voor zakenlieden gemakkelijk, voor toeristen in gezelschapsreizen betrekkelijk gemakkelijk, 'n visum te verkrijgen. Maar het duurde toch altijd een aantal weken en heel wat paperassen, tot het zover was.

DE WERELD VANDAAG

Nu ging het in Moravië en Slowakele minuten aan de grens zelf een zenden Oostenrijkers konden in enkele minuten aan de rgrens zelf een visum voor een beperkte tijd krijgen, en zij trokken dan ook met hun nieuwe wagens en hun goede westelijke deviezen het lang gesloten land binnen; er werden souvenirs, lederwaren en textiel in grote hoeveelheden gekocht met als gevolg, dat de inheemse bevolking verbaasd stond over de rijkdom van de burgers van de kapitalistische wereld, die volgens Chroesjtsjev alleen maar op de Russen wacht, om eindelijk begraven te worden. Bovendien werd de Tsjecho-Slowaakse bevolking uiterst verbolgen over het feit, dat deze uitstervende en onderdrukte kapitalistenknechten alles voor hun neus wegkochten, zodat de toch al niet verwende Tsjecho-Slowaakse burgers met half leeggekochte winkels achterbleven en vele dingen zelf niet meer konden kopen. Het is dus allereerst ook als een tegemoetkoming van de slechte stemming te beschouwen, dat nu ook de burgers uit Tsjecho-Slowakije voor het eerst sinds 1948 op heel gemakkelijke wijze voor een kort verblijf naar Oostenrijk mogen.

NATUURLIJK moet men zich ervoor hoeden, deze dingen in hun politieke waarde overschatten. Toch kan zonder overdrijving verondersteld worden dat de nieuwe contacten met de westelijke wereld door dergelijke persoonlijke indrukken in dit tot nu toe praktisch geïsoleerde land, dat toch al steeds op het Westen georiënteerd was, diepe indruk zullen maken. Te meer, omdat in de laatste maanden de ontevredenheid onder de bevolking over de slechte oogst, de dwang van de planificatie en de collectivisering, het streven naar meer vrijheid op het culturele terrein en he verlangen naar meer informatie ui het Westen zo groot geworden zij dat de bevoking deze bezoeken va en naar het buitenland, geheel za uitbuiten om aan zijn trekken t komen.

De nieuwe regering, die weet da zij eigenlijk op de golven van dez ontevredenheid aan de macht ge komen was, schijnt dit dan ook minder te vrezen, dan men zou verwachten. Zij heeft nu ook het hele ijzer West-Duitsland aangepakt. Kort geleden was de voornaamste liberale politicus van West-Duitsland, dr. Dehler, vice-voorzitter van de Westduitse Bondsdag, die kort tevoren in Moskou geweest was, ook in Praag op bezoek en werd daar door president Novotny ontvangen. In dit gesprek, dat het eerste rechtstreekse politieke contact tussen West-Duitsland en de regering van Praag vormt, werd aan beide kanten de wil duidelijk, de toestand te normaliseren, ook als van een officiële erkenning van Tsjecho-Slowaakse regering door Bonn wegens de fameuze Hallstein-doctrine geen sprake kan zijn. Novotny ging zelfs zo ver toe te geven dat West-Duitsland — tot nu toe bolwerk van 't neonazisme en 't Amerikaanse imperialisme onder de hitleriaan Adenauer — w meer vertrouwen verdient.

ER worden voorbereidingen ge troffen, om aan Westduitsers he reizen naar en in Tsjecho-Slowakije aanzienlijk te vergemakkelijken, de systematische anti-Westduits campagne te stoppen. Ook in di opzicht kan nog niet worden gezegd waar dit naartoe zal leiden. Het is zeker geen toeval — en een desbe treffende verklaring van de Tsjecho-Slowaakse onderminister Buitenlandse Zaken Klicka in di opzicht geeft steun aan dit vermoeden — dat Praag juist nu zijn on behagen over de Roemeense handelspolitiek tot uitdrukking brengt. Boekarest verzet zich, zoals bekend in de Comecon tegen de Oosteuropese „integratie", als men het zo ma noemen, of „socialistische arbeidsdeling", zoals Chroesjtsjev noemt; d.w.z. het plan Roemenië op agrarisch niveau te houden en de zware industrie in dit land niet te sterk te ontwikkelen, ten gunste van de bestaande industrieën Tsjecho-Slowakije. Oost-Duitsland Polen. Roemenië houdt zich hi niet aan, wil zelf een sterke industrialisatie doorvoeren — koopt n lustig machines in West-Europa hoewel zij ook in Oost-Europa te verkrijgen zijn. Volgt Praag nu het voorbeeld van zijn Roemeense bondgenoot? En wordt het tot deze westelijke handelscontacten gedwongen o.m., ook door het besluit van rood China zijn handelsvolume met Tsjecho-Slowakije met tweederde in te korten?

Het is een geheel complex van factoren en verschijnselen, die de nieuwe lijn in de Tsjecho-Slowaakse politiek mede beïnvloeden. Ze verlaat daarmede zeker niet het algemene kader van de tegenwoordige politiek van Rusland — maar er is een beweging in de situatie gekomen die de heersers van Praag hier en daar uit de hand kan lopen.

DR. K. J. HAHN

Paus gaat zijn hof hervormen

Velerlei functies adellijke families

(Van onze correspondent)

VATICAANSTAD. — Paus Paulus VI heeft tijdens de traditionele nieuwjaarsaudiëntie aan de leden van de Romeinse adel zijdelings gezegd, dat hij ingrijpende hervormingen „in de geest van het oecumenische Concilie" zal invoeren aan zijn hof. De paus, die zijn mededelingen op een bijna verontschuldigende wijze deed, zei dat hij nog niet wist in welke richting zich de hervormingen zouden bewegen, maar dat enkele zeer oude eervolle civiele ambten erdoor getroffen konden worden.

Paus Paulus wees op de snelle en ingrijpende veranderingen van de moderne tijd op vrijwel alle terreinen, en op de noodzaak verouderde, nutteloze gebruiken — hoe eerbiedwaardig ook — af te schaffen en alleen datgene te behouden wat wezenlijk en levenskrachtig is. De paus gebruikte in dit verband het begrip „agiornamento", het up to date brengen van de kerk, gebezigd door paus Joannes XXIII.

Paus Paulus zei tot zijn adellijke gasten dat „hij met grote schroom" over de zaak sprak, omdat de plannen nog zeer vaag zijn. Hij zei ervan overtuigd te zijn dat, wanneer ze in de praktijk zouden worden omgezet, de adel niet minder trouw aan paus en kerk zou blijven. De heilige vader bracht hulde aan de Romeinse adel voor haar cultureel en liefdadig werk, haar deelneming aan hoogtijdagen als het heilig jaar 1950, het Mariale jaar 1954, en aan het feit dat enkele van haar vertegenwoordigers hem privé op zijn pelgrimage naar het Heilig Land volgden.

Onder de civiele ambten die door leden van Romeinse adellijke families aan het pauselijk hof bekleed worden, zijn „prins-assistent bij de pauselijke troon", erfelijk toegewezen aan de prinselijke families Colonna en Orsini, „grootmeester van het gastenkwartier", voorbehouden aan het prinselijk huis Ruspoli, maar al geruime tijd vacant, „kwartiermeester van de heilige apostolische paleizen", „opperstalmeester", „intendent van de pauselijke posterijen", bekleed door de prinsen Massimo, „erfelijk standaarddrager van de Heilige Roomse Kerk" en „drager van de gulden roos".

De Romeinse adel levert voorts tal van geheim kamerheren met kap en degen ter begeleiding van diplomaten. Bovendien moeten alle officieren van de pauselijke edelgarde voortkomen uit adellijke families met een stamboom van ten minste honderd jaar.

„Genezers" helpen duizenden lijders

Artsen bevangen door twijfel

UTRECHT (ANP) — De wet van 1865 verbiedt aan ieder, die geen arts is, de geneeskunst te beoefenen. Toch wordt deze wet dagelijks door duizenden overtreden, door zogenaamde paranormaal begaafden, magnetiseurs, genezers en strijkers. Het aantal processen-verbaal dat tegen deze groep wordt opgemaakt, is gering, evenals de boetes die worden opgelegd, wanneer een genezer zich voor de rechter heeft te verantwoorden.

Zowel het aantal genezers als het aantal van degenen, die zich onrechtmatig praktizerenden stellen, is na de tweede wereldoorlog onstellend toegenomen. Prof. W. H. C. Tenhaeff, hoogleraar in de parapsychologie en directeur van het parapsychologisch instituut te Utrecht, vindt, dat die grote trek naar de wachtkamers van de genezers voor een belangrijk deel zijn oorzaak heeft in het feit, dat vele genezers betere suggestie-therapeuten zijn dan de artsen.

Magiër

De huisarts, aldus prof. Tenhaeff, heeft ingeboet aan vaderlijk en magisch prestige. De arts van 1964 is niet meer de zelfverzekerde patriarchale figuur, waartegen de goe-gemeente met veel ontzag opkeek. Hij heeft het aureool van de alles-kunnende en alles-wetende magiër verloren. De moderne arts heeft zoveel gestudeerd, dat hij gaat twijfelen, omdat hij uit verschillende boeken, verschillende diagnoses kan afleiden.

Hij is de man met overvolle wachtkamers, die slechts enkele minuten voor zijn patiënten en helemaal geen tijd meer beschikbaar heeft voor het bijhouden van zijn vakliteratuur, hetgeen ook weer leidt tot een vermindering van zijn zelfvertrouwen.

De patiënt wil in de eerste plaats tegenover zich zien een zelfverzekerde medicijnman, een magiër, aan wiens wil en kennis hij zich bij voorbaat onderwerpt. De patiënt wil ook een man ontmoeten, waaraan hij zijn problemen kan voorleggen en die naar zijn problemen luistert. Dat treft de patiënt bij de genezer, die niet alleen zijn paranormale begaafdheid gebruikt voor het vaststellen van de diagnoses, maar ook een sterk psychisch contact heeft met de patiënt.

Onderzoek

Eén door het parapsychologisch instituut ingesteld onderzoek onder honderdtachtig patiënten van een genezer in een grote stad in Nederland heeft uitgewezen, dat slechts drie van hen niet eerst door een arts waren behandeld.

Prof. Tenhaeff distantieert zich nadrukkelijk van de praktijken van deze genezers. Hij acht deze in strijd met de wettelijke bepalingen, maar toont zijn interesse louter uit wetenschappelijke overwegingen. Het is niet te ontkennen, aldus prof. Tenhaeff, dat velen paranormaal begaafd zijn. Elk mens heeft dat van nature, maar niet allen in gelijke mate en bij eenieder is deze begaafdheid niet altijd ontwikkeld. Overigens noemde hij het probleem van de paranormalen niet een specifiek Nederlands vraagstuk. Zo zijn er in Frankrijk meer genezers dan artsen. Op internationaal niveau wordt nagegaan in hoeverre men maatregelen kan treffen om thans onoirbare praktijken langs wettige weg te leiden. In Nederland is daartoe een stichting in het leven geroepen, waarin medici, juristen en Kamerleden zich hebben verenigd.

De Gaulle naar Caribisch gebied

PARIJS (RTR) — President De Gaulle van Frankrijk zal korte bezoeken brengen aan Martinique, Guadeloupe en Franse Guyana. Dit zal geschieden na een officieel bezoek, dat hij van 16 tot 19 maart zal brengen aan Mexico. De drie Caribische gebieden zijn overzeese departementen van Frankrijk, gelijkgesteld aan de departementen, waarin Frankrijk zelf is verdeeld.

Toch schat in Toplitz-meer?

MOSKOU (RTR) — Een Rus, die in concentratiekampen van de nazi's heeft gezeten, verklaarde zondag dat hij geholpen heeft om kisten, die vol zaten met goud, juwelen en vervalst bankpapier, tegen het einde van de oorlog in het Toplitz meer in Oostenrijk te werpen.

De kostbaarheden waren afkomstig uit de kampen van Auschwitz, Buchenwald en Sachsenhausen. De Rus, Ivan Volkov geheten, schreef gisteren in het Moskouse blad „Goedok" dat hij en andere gevangenen metalen kisten door de Alpen naar het meer getransporteerd hadden. De kisten werden ingeladen op boten en vervolgens over boord gezet.

Toen de president van de Boliviaanse senaat, Julio de las Prida, dezer dagen het parlementsgebouw in Lima verliet, werd hij opgewacht door een menigte „boeh"-roepers. Hij reageerde bliksemsnel door zo hard mogelijk op zijn vingers te fluiten... Of de Statenvoorzitter in de Antillen ook zo zou hebben gereageerd menen wij te mogen betwijfelen...

Lichaam van dr. Minnaert ontdekt

(Van onze correspondent)

EINDHOVEN. — In de uitgestrekte bossen bij de Achelse Kluis heeft een personeelslid van het Staatsbeheer dezer dagen het stoffelijk overschot van de verdwenen dr K. Minnaert gevonden. De biochemicus van het natuurkundig laboratorium van Philips te Strijp werd sedert 18 september vermist. Van een misdaad is geen sprake.

De sectie op het gevonden lichaam heeft geen reden gegeven om aan te nemen dat dr Minnaert door iemand van het leven is beroofd, zo heeft hoofdinspecteur H. de Wilde van de Eindhovense recherche bekendgemaakt. Mevrouw Minnaert Hondius die al geruime tijd bij familie in Amsterdam verblijft, is naar Eindhoven gekomen om haar man te identificeren. Na confrontatie heeft zij kunnen bevestigen dat het gevonden lichaam inderdaad dat van dr Minnaert is.

Het stoffelijk overschot werd gevonden in een z.g. sleepgangetje in de bossen langs de klinkerweg bij de Achelse Kluis. Het was slechts enkele honderden meters van de plaats waar vier maanden geleden de auto van de vermiste werd gevonden.

Chinees

HALIFAX (RTR). — Een Chinese kapitein en zijn bemanning, die van Formosa naar Halifax waren gevlogen om met spoed een tankboot op te halen, moeten nog wat geduld oefenen. De 20.000 ton metende tanker, een „occasion", die een Chinese rederij van een Griekse scheepvaartonderneming had gekocht, was niet voor overdracht gereed gemaakt. Alle instructies waren in het Grieks, terwijl in de met Duitse motoren uitgeruste machinekamer alleen Duitse aanwijzingen te vinden waren. Twee talen, die voor de nieuwe bemanning „Chinees" zijn. Het wachten is nu op vertalers en schilders.

Eerste Kamerleden stellen voor:

Regent bij afwezigheid koningin in buitenland

(van onze correspondent)

DEN HAAG — Verdient het naar het oordeel van de regering geen aanbeveling bij afwezigheid van de koningin buitenslands, het koninklijk gezag te doen waarnemen door een regent, zo is uit de commissie van rapporteurs van de Eerste Kamer over de begroting van het departement van Algemene Zaken gevraagd.

Verscheidene leden merkten in het voorlopig verslag over de begroting op dat het geenszins is uitgesloten dat de draagster van de Kroon in de toekomst evenals het afgelopen jaar buitenlandse reizen gaat maken. Het was hun opgevallen dat de koningin tijdens het laatste statiebezoek aan Aziatische landen aandacht is blijven schenken aan de behartiging van staatszaken. Dit is gedurende een reis, die door andere redenen al vermoeiend is, een belasting te meer, aldus deze leden.

Verrassingen

Niet minder belangrijk is echter, zo merken zij op, dat wij leven in een wereld, die op het meest onverwachte moment regeringen voor onaangename verrassingen kan stellen en tot het nemen van beslissingen van groot belang kan nopen. „Onder zulke omstandigheden zal het veelal onmogelijk zijn zelfs met behulp van de moderne communicatiemiddelen, met het staatshoofd een zodanig contact te verkrijgen en te onderhouden als met de ernst van de situatie in overeenstemming is."

Deze leden merken op, dat in Engeland bij een afwezigheid van de koning van meer dan enige dagen, steeds in het land zelf een kroonraad met het waarnemen van het koninklijk gezag is belast. Deze leden van de Eerste Kamer zouden het op prijs stellen als de regering zou willen verklaren deze suggestie in overweging te nemen.

Hoogleraar bestudeert reacties op „Zo is het"

Wetenschappelijke liefhebberij

(Van onze correspondent)

AMSTERDAM. — Een Amsterdamse hoogleraar, prof. H. Daudt, die directeur is van het universitaire instituut voor de wetenschap der politiek, gaat een onderzoek instellen naar de laatste reactie op het televisieprogramma „Zo is het ". Hij zal alle brieven doornemen die de VARA en de medewerkers van het programma hebben ontvangen en inzage krijgen in een lijvig dossier dat de VARA van andere reacties, o.a. van ingezonden stukken schrijvers, heeft samengesteld. Prof. Daudt heeft verklaard, dat hij zijn onderzoek meer moet zien als particuliere liefhebberij van een wetenschappelijk onderzoeker, dan als een activiteit van het instituut waarvan hij directeur is.

Prof. Daudt zal bij het onderzoek zo mogelijk samenwerken met heer J. Brouwer van het universitaire pers-instituut van Amsterdam, die als specialist op het terrein van de massapsychologie bezig is met een onderzoek van reacties tijdens de marathon-TV-uitzending „Open het dorp". In dat geval zullen de onderzoekers een nieuw verschijnsel samen moeten delen. Een dame, die onbekend wil blijven, heeft als reactie op de persoonlijke aanvallen op Mies Bouwman na het programma „Zo is het...." ƒ 1000,— geschonken aan de actie „Open het dorp". Ze heeft een open brief aan Mies Bouwman wonderlijk genoeg achtergelaten bij „De Bezige Bij", de Amsterdamse uitgeverij die binnenkort een boekje over de gebeurtenissen rond de omstreden uitzending zal laten verschijnen.

„Hooggeachte mevrouw", aldus richtte zij zich tot Mies Bouwman, „als tegemoetkoming in de materiële schade welke de actie „Open het dorp" door het programma „Zo is het...." ondervond en als morele steun voor u persoonlijk, zij het mij gegund ƒ 1000,— op uw postgiro 128.000 over te maken. Inmiddels verblijf ik met de meeste hoogachting", volgt de ondertekening.

Giro 128.000 is van de AVRO, die zoals bekend de actie „Open het dorp" heeft gevoerd en voor doorzending van de binnenkomende gelden zorg draagt.



Verloor prinses Irene haar hart aan Spanje?

Practisch Spaans na tolkenexamen

BARCELONA — Na een verblijf van reeds een week in Madrid is prinses Irene in Barcelona aangekomen, waar zij een bezoek van vier dagen zal brengen. Verleden jaar bracht zij hier haar vakantie door. Op het vliegveld werd zij verwelkomd door de consul-generaal, de heer A. A. S. Rademakers, en door leden van de Nederlandse kolonie. In Madrid logeerde zij bij de Nederlandse ambassadeur, jhr. mr. W. E. van Panhuys.

Naar de Spaanse correspondent van de Volkskrant bericht, gaan er in Spanje geruchten, dat de prinses haar hart heeft verloren aan een Spaanse edelman. Zij ontmoette deze verleden jaar en maakte met hem een bootreis over de Middellandse Zee.

De naam van deze jongeman wordt geheim gehouden, maar hij zou de zoon zijn van een grootgrondbezitter en telg uit een oud Spaans geslacht. De jongeman zou in La Molina in de Pyreneeën de wintersport beoefenen, waarheen ook de prinses zich zou begeven. Zij blijft in elk geval nog de hele maand in Spanje, naar verluidt om na het tolkenexamen vertrouwd te worden met het